# Seligentädter Keimat-Blatt Herausgegeben vom Heimatbund Seligenstadt

Nachrichtenblatt für Seligenstadt und seine Nachbarn mit den amtlichen Bekanntmachungen der Stadt Seligenstadt und der Gemeinde Hainburg

Jahrgang 57 • Nr. 37

Donnerstag, 10. September 2009

Auflage: 21 950

## Der richtige Partner wenn es um Ihre Immobilie geht!

VermietungVerkauf

✓ Grundstücke

✓ Wohnungen



Unsere langjährige Erfahrung spricht für Sie!

✓ Häuser



63500 Seligenstadt

korb@korb-immobilien.de • www.korb-immobilien.de

Tag des offenen Denkmals an diesem Sonntag

# Motto "Historische Orte des Genusses"

vollen Rahmen für be-Erhalt der Gesundheit Gasthäusern, und der Lebensfreude.

Genießen ist Lebensfreu- des offenen Denkmals und Kinosälen bis hin zu de und ohne Genuss wäre steht ganz im Zeichen des ganz privaten Räumen der das Leben ärmer. Das Genusses. Am Sonntag, Erholung auf die Suche wussten schon die alten 13. September, öffnen nach den Spuren vergan-Griechen. Zu allen Zeiten wieder nahezu 600 Kul- gener Zeiten machen. boten Gebäude den stil- turdenkmäler in Hessen Was in Seligenstadt und ihre Türen. Interessierte Hainburg an Veranstalwusstes Genießen, den Besucher können sich in tungen und Aktionen vor-Sport- und Spielstätten,

Seligenstadt (beko/red) - Auch der diesjährige Tag Parks, Konzert- Theater-Hotels, gesehen ist, finden Sie auf Seite 13.

Fastnachtsfreunde laden für 19. September ein

# "Geoff and Magic Tones" im Riesen

dürfen. Seit 20 Jahren beaway" werden Fans echter Besucherinnen, welche im

Seligenstadt (beko) - Die Live-Musik am Samstag, Seligenstädter Fastnachts- 19. September, auf ihre freunde freuen sich, "Ge- Kosten kommen. Einlass off and the Magic Tones" ist ab 19 Uhr und um 20 im Riesen begrüßen zu Uhr beginnen "Geoff and the Magic Tones" mit ihgeistert diese Band ihr Pu- rer Bühnenperformance. blikum durch Live-Auf- Sie verzaubern ihr Publitritte im TV und bei Ol- kum in jeder ihrer Shows die-Festivals mit Beat & durch Instrumente und Rock'n' Roll. Unter dem Kleidung aus den 'good Motto "Beat the Night old Sixties'. Besucher und

Stil der Sixties gekleidet kommen, erhalten ein Freigetränk ihrer Wahl. Karten gibt es im Vorverkauf bei: Tourist-Info am Marktplatz, Buchhandlung Bücherwurm und der Blumenwerkstatt Preis von sensationellen 8.88 Euro sowie im Internet unter sff-online.de oder an der Abendkasse zum Preis von 9.99 Euro.

Froschhausen feierte und stellte aus

# **Drittes Rathausfest**

Froschhausen (beko) - te" im Vereinsring, eine - diese Themen beschäfti-Das dritte Rathausfest in akademische Feier am 20. Froschhausen, die sechste September und die ersten Froschhäuser, die am Wo-Ausstellung des Arbeits- Planungen kreises "Heimatgeschich- 725-Jahr-Feier anno 2012 ten. Mehr auf Seite 16.

für

gen in diesen Tagen die die chenende schon mal feier-



Das bisher in der Verantwortung der "Staatlichen Schlösser und Gärten Hessen" angebotene Weinfest im Kloster wird mit seinem historischen Bezug unter der Leitung der "Germania 03 Seligenstadt" fortgeführt. Klar, dass sich . die erwachsenen Besucherinnen und Besucher über Federweißen freuten und sich - wie die jüngeren Besucher Zwiebelkuchen schmecken ließen beko/Foto: Hampe

# Freibad ist ab Montag dicht

Erneuern Sie Ihre Heizung Sie sparen Kosten und schonen die Unmwelt

Heizung
 Solaranlagen

Traumbäder

Seligenstadt (beko) - tag, 13. September, das

Bis gestern noch gut städtische Freibad zum genutzt, aber wie das letzten Mal in dieser Wetter morgen wird? Saison geöffnet ist. Ab Die Stadt Seligenstadt 14. September ist es geteilt mit, dass am Sonn- schlossen.

# Inhalt Seligenstadt

Indianische Gesänge "Kitoki"-Aktion in Froschhausen

"Herz-Lauf" bei der TGS Angebot an diesem Samstag

Treffpunkt ehemalige Synagoge "Flötenspekakel" in Klein-Krotzenburg

**Erstmals Seniorenwoche** Mainhausener Aktionen geplant

**Notdienste** 

Kirchliche Nachrichten

Seite 4 Seite 6

Seite 2

Seite 6

Seite 15

Seite 27

# Sängervereinigung Germania Klein-Welzheim 04. Oktober 09 ZAUBER DER MELODIEN

Großes Galakonzert berühmte Opernchöre und Operettenmelodien

Eintrittskarten im Vorverkauf 11,00 - an der Abendkasse 12,50

Reusing - Schreibwaren/Lotto-Toto, Kl.-Welzheim Metzgerei Kuhn / Kuhn's Ambiente Kl.-Welzheim

Postshop / Der Papierladen, Seligenstadt Bücherwurm - Buchhandlung, Seligenstadt

Das 'Lädsche'-Zeitschriften/Tabak/Lotto-Toto, Mainflingen

Sie denken an eine neue Küche? Dann denken Sie doch an uns!



Röntgenstraße 2-4 63512 Hainburg / KKB Telefon (06182) 4328 Fax (06182) 65195 www.moebelmerget.de

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 10.00-12.30/13.30-19.00 Uhr, Sa. 10.00-<u>15.00 Uh</u>r

Friseur Super 10 n Marktplatz 10 • 63500 Seligenstad Tel. 06182/8261625

www.friseur-super10.de Qualität

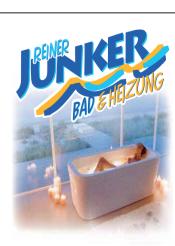
zu dauerhaften Superpreisen!

Damen & Herren kurz- und mittellanges Haar alles 10,- €

Langes Haar alles **15.-** € **Mehr Aufwand - Aufpreis!** 

Öffnungszeiten: Mo., Di., Mi., Fr. 9 - 19 Uhr Do. 9 - 20 Uhr, Sa. 9 - 18 Uhr Ohne Termin! Auch Montags geöffnet!

Samstags bis 18 Uhr!



**NEUES BAD** 

www.junker-bad-heizung.de

IHR ANSPRECHPARTNER FÜR ALLE ARBEITEN! ZUM FESTPREIS + FIXTERMIN

Am Leimenweg 1 · 63500 Seligenstadt Tel: 06182/64787



# CDU ehrt Mitglieder

Froschhausen (red) - Zur jährlichen Generalversammlung lädt die CDU Froschhausen alle ihre Mitglieder und die Mitglieder der Senioren-Union herzlich ein für Mittwoch, 16. September, 20 Uhr, Bürgerhaus Froschhausen. In der Tagesordnung stehen neben den Berichten des Vorsitzenden und des Schatzmeisters insbesondere auch Vorstandswahlen. Außerdem werden verdiente Mitglieder für langjährige treue Mitgliedschaft in der CDU geehrt.

## Ton macht die Musik

Seligenstadt - Der Kinderclub im evangelischen Gemeindezentrum Seligenstadt lädt Kinder von acht bis 13 Jahren zu Töpferprojekten ein. Unter der Überschrift "Der Ton macht die Musik" können die Teilnehmer mit Ton arbeiten. Kurs eins ist am 14. und 21. September und Kurs zwei am 28. September und 5. Oktober. Beide Kurse haben den gleichen Inhalt, sind jeweils von 15 bis 16.30 Uhr im evangelischen Gemeindezentrum und werden von Martha Rau geleitet. Die Teilnahme kostet fünf Euro. Anmeldungen sind im Kinderclub an der Jahnstraße 24 oder direkt bei Martha Rau, 🕿 06182 22180, möglich.

Auskünfte zu Angeboten des Kinderclubs gibt es beim GemeindepädagodezentrumSeligen-

stadt@t-online.de

## Mobile Beratung

Ostkreis - Parkinson-Patienten stellen sich viele Fragen zu ihrer Erkrankung und der Therapie. Häufig bleibt bei Arztbesuchen neben Untersuchungen, der Medikamentenverschreibung und andere Dinge zu wenig Zeit. Um diese Schwierigkeiten im täglichen Leben besser zu verstehen, hat die deutsche Parkinson Vereinigung gemeinsam mit dem Klinikum Hanau eine "mobile Beratungsstelle" für Parkinson-Patienten im Rhein-Main-Gebiet gegründet. Um Fragen zu beantworten kommt Frau Dr. Weiland am Donnerstag, 17. September, von 10 bis 13 Uhr, nach Zellhausen. Die Beratung ist kostenlos. Infos: Wolfgang Dauer, 2 06182 21367.

## Sahm liest Geschichten

Seligenstadt (red) - Der Kleine Kunst- und Literaturkreis trifft sich nach der Sommerpause erstmals wieder am Donnerstag, 10. September, um 10 Uhr, im St. Josefshaus, Jakobstraße. Eingang zweiter Stock (Lift). Jeder ist herzlich willkommen. Zur Einstimmung liest Winfried Sahm jiddische Geschichten.



## Weinabend

Froschhausen - Der "kleine Chor" der Harmonie Froschhausen lädt für Samstag, 12. September, ab 19 Uhr, zu einem fröhlichen Weinabend mit Chorgesang und solistischen Einlagen ein. Weinromantik pur, Lebensfreude und Genuss mit Weinen aus Rheinhessen und dem Frankenland warten auf die Besucher. Ein pikanter hessischer Winzerteller und weitere Spezialitäten werden verwöhnte Gaumen erfreuen.



Die Besucher des Kelterfestes trotzten der Witterung und bewiesen einmal mehr, dass diese Veranstaltung ein fester Bestandteil im kulturellen Reigen der Stadt Seligenstadt ist. Mit dem Männerchor am Samstag und dem Frauenchor am Sonntag, präsentierten jeweils nachmittags die Chöre der Germania 03 Seligenstadt, Lieder rund um den Wein und bereicherten damit eine gelungene Veranstaltung mit Zwiebelkuchen und Federweißen, die erstmalig unter der Leitung der Germania Seligenstadt stand.

# Neuerung können beim Familiengericht erfragt werden Tanzkurs

# Aktenzeichen ändern sich

Seligenstadt (red) - Am 1. ten der freiwilligen Ge- Zuständigkeit ändern sich mundschaftsgericht, unter September trat das Gesetz richtsbarkeit zur Reform des Verfahrens in Familiensachen In der Folge werden Vor- Die neuen Aktenzeichen und in den Angelegenhei-

**Fußpflege Ott** Ihre Füße sind bei uns in guten Händen

Wie kann ich glauben?

formgesetz) in Kraft.

mundschaftssachen und können beim Familiengedie Ergänzungspflegschaf- richt erfragt werden, werten, für Minderjährige un- den den Betroffenen, aber ter elterlicher Sorge, nicht auch beim nächsten mehr vom Vormundschaftsgericht, sondern vom Familiengericht beim jeweils zuständigen Amtsgericht bearbeitet.

(FGG-Re- die Aktenzeichen.

Schriftwechsel mitgeteilt.

#### Weiterleitung

Schreiben an das nicht Durch den Wechsel der mehr zuständige

Angabe des alten Aktenzeichens, werden an das nunmehr zuständige Familiengericht weitergelei-

Betreuungs- und Unterbringungsverfahren sind von der Änderung in der Regel nicht betroffen und werden bei dem Betreuungsgericht, unter dem bisherigen Aktenzeichen, weiterbearbeitet.

Wanderangebote von Westphal / Magirius

# **Buch des Monats**

Ostkreis - Der in diesem Skepsis einander ergän-Jahr vom Theologen und Schriftsteller Georg Magi-Band "Wie kann ich glau-

zen. "So entstand eine Gesamtschau der Mögrius aus Seligenstadt und lichkeiten, heute Christi anderen Autoren verfasste zu sein - intellektuell verantwortet, erfahrungsgeben?" ist als religiöses sättigt und nachvollzieh-Buch des Monats Septem- bar nicht nur für Men- nen Fortgang. ber ausgezeichnet wor- schen, die ohnehin religiden. Der Borromäusver- ös gebildet sind." Neben ber, geht es im Odenwald gen Claus Ost, 🕿 06182 ein, Bonn, und der St. Mi- Georg Magirius kommen unter dem Motto "Pracht- Georg Magirius und Regi- der beschriebenen Touren 29654, Fax: 06182 924964 chaelsbund, München, ge- in dem Band etwa Wil- volle Provinz" auf dem na Westphal sind die Au- im Spessart nachgewan oder E-Mail: Ev.Gemein- ben monatlich eine reli- helm Schmid, Michael fränkischen Marienweg toren des Wanderbuches dert und wird Route und giöse Literaturempfeh- von Brück, Anselm Grün, von Miltenberg nach "Frischer Wind auf alten Buch in Kürze mit einer lung, die inhaltlich-litera- Elisabeth Molmann-Wen- Amorbach. Die reine Wegen. Spirituelle Wan- Reportage vorstellen. risch orientiert ist und auf del, Margot Käßmann und Gehzeit beträgt zirka fünf derungen durch Unter- Informationen und Anden wachsenden Sinn- Pierre Stutz zu Wort. "Wie Stunden. hunger unserer Zeit ant- kann ich glauben? Mehr würdigt, dass Glaube und ich\_glauben.htm

# Viel frischer Wind auf alten Wegen

Seligenstadt - Die von der ten Wegen" vom Luftkur-Wanderungen finden ei-

Am Samstag, 12. Septem-

Am Sonntag, 27. Septem- Erscheinen in diesem len Wanderungen im Sepwortet. An dem Buch zum Buch: www.georgma- ber, führt die Route in den Frühjahr auch über die tember unter www.georgwurde insbesondere ge- girius.de/buch\_wie\_kann\_ Hochspessart unter dem Region hinaus starke Be- magirius.de oder 206182

Seligenstädter Pfarrerin ort Heigenbrücken auf views wurden etwa in Ra-Regina Westphal und dem dem Totenweg nach Wies-Schriftsteller Georg Magi- thal, Gehzeit etwa vier rius im Frühjahr erstmals Stunden. Ein Teil der veranstalteten spirituellen Wegstrecke wird in Stille gelaufen.

#### Große Beachtung

Titel "Frische Luft auf al- achtung gefunden hat. 82 98 05.

Sendungen und Interdio FFH, im Domradio Köln und im Evangeliums-Rundfunk Wetzlar ausgestrahlt. Auch die normalerweise auf die Alpen fokussierte Bergsteiger-Redaktion des Bayerischen Rundfunks ist eine

franken", der seit seinem meldung für die spirituel-

#### TGS-Halle in Seligenstadt, Grabenstraße 48, Ausführlich informieren und gleich anmelden können Sie sich bei Bernd Michael, 🕿 32 25.

Seligenstadt - Zu einem neuen Tanzkurs lädt die

Tanzsportabteilung TSA

Rot-Weiß der TGS Seli-

genstadt ein. Der Tanzleh-

rer und Tanzsporttrainer

Peter Scheiber wird Tanz-

interessierte in die Grund-

lagen des Gesellschafts-

tanzes eingeführt. Es wer-

den zwei Tanzkurse ange-

boten, die aufeinander

aufbauen. Jeder Tanzkurs

umfasst viermal eine Stun-

de. Die Tanzkurse finden

mittwochs von 19 bis 20

Uhr statt. Der erste Tanz-

kurs beginnt am 16. Sep-

tember und wird am 23.

und 30. September sowie

am 7. Oktober fortgesetzt.

Der zweite aufbauende

Tanzkurs folgt am 28. Ok-

tober sowie am 4., 11. und

18. November. Das Ange-

bot richtet sich an jugend-

liche und erwachsene

Paare. Die Gesellschafts-

tanzkurse finden in der

## **Indianische** Gesänge

Froschhausen - Kitoki, die Gesellschaft für Ethnologie nordamerikanischer Indianer, lädt ein zum Tag der offenen Tür in Froschhausen. Beginn ist am Samstag, 19. September, um 14 Uhr. Um 17 Uhr findet eine Vorführung traditioneller indianischer Gesänge und Tänze statt. Der Sonntag, 20. September, beginnt um 10 Uhr. Jeweils um 13 und um 16 Uhr gibt es wieder eine Vorführung traditioneller indianischer Gesänge und Tänze. An beiden Tagen Ausstel-

lung traditioneller Handarbeitstechniken und Gebrauchsgegenstände.



Auch eine Rettungsübung mit einem "verletzten Motorradfahrer" stand an beim Sommerfest, zu dem das DRK Seligenstadt eingeladen hatte. Freilich blieb bei aller Information und Übung genügend Zeit zum gemeinsamen feiern am Mainuferweg. Foto: Hampe

# Impressum Seligenstad

Seligenstädter Heimatblatt - Gegründet im Jahre 1930 -

Herausgeber: Heimatbund Seligenstadt (Hessen) Vorsitzender: Richard Biegel E-Mail: Heimatblatt@Heimatbund-Seligenstadt.de http://www.Heimatbund-Seligenstadt.de

Anzeigen:

Verlag und Druck:

63071 Offenbach, Telefon 069 85008-0

Anzeigenschluss: Dienstag, 12.00 Uhr

Pressehaus Bintz-Verlag GmbH& Co.KG Postanschrift: Postfach 10 02 63 63002 Offenbach Hausanschrift: Waldstraße 226,

Redaktion: Rudolf G. Rack Telefon 06182 92 98 29, Fax: 06182 92 98 39 E-Mail: rudi.rack@stadtpost.de

Geschäftsstelle:

Seligenstadt, Aschaffenburger Straße 8, Telefon 06182 929831 Fax: 06182 929841

Anzeigenpreisliste: Nr. 48 vom 1.1.2009

Redaktionsschluss:

Den Abonnenten der Offenbach-Post wird das Heimatblatt mit der

**Bank:** Sparkasse Langen-Seligenstadt, Seligenstadt BLZ 506 521 24, Konto-Nr. 001 020 676.

Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos keine Haftung. Für die Herstellung wird ausschließlich Recycling-Papier verwendet.



#### Heimatblatt

## Hier spricht das Turmmännchen

Grüß Gott, Ihr Lieben!

wie schnell zieht doch die Zeit an uns vorüber, auch wenn viele von uns sich vielleicht mit etwas Wehmut dagegen wehren wollen. Der Sommer hat seinen Abschied schon unweigerlich eingeläutet.

Feierlich leiert sein Lied in düsteren Bäumen der Regen, Über dem Waldgebirg weht schon erschauerndes Braun. Freunde der Herbst ist nah, schon äugt er lauernd am Wald hin;

> Leer auch starret das Feld, nur von den Vögeln besucht. Aber am südlichen Hang reift blau am Stabe die Traube, Glut und heimlichen Trost birgt ihr gesegneter Schoß. Bald wird alles, was heut noch in Saft und rauchendem Grün steht, Bleich und frierend vergehn, sterben im Nebel und Schnee;

> Nur der wärmende Wein und bei Tafel der lachende Apfel Wird noch vom Sommer und Glanz sonniger Tage erglühn. So auch altert der Sinn uns und kostet im zögernden Winter, Dankbar der wärmenden Glut, gern der Erinnerung Wein, Und von zerronnener Tage verflatterten Festen und Freuden Geistern in schweigendem Tanz selige Schatten durchs Herz.

Ja ihr Lieben, ich konnte es einfach nicht versäumen, Euch diese nachdenklich schönen Zeilen von Herman Hesse mit der Überschrift "Elegie im September" zum Beginn des Monats zu entbieten. Auch wenn in diesen Tagen die Sonne mit ihrer ganzen Kraft strahlt und uns Badewetter versprechen will, so mussten am vergangenen Samstag die Ausrichter des traditionellen Kelterfestes im Klostergarten mit Betrübnis die beginnende windige, nasse Herbstzeit hinnehmen. So ist es halt im Leben, während die meisten Menschen von Sonne und Wärme ganzjährig nicht genug haben können, wie sonst wäre ihr reges Reisen in südliche warme Gefilde zu verstehen. Auch die Winzer, sie schauen besorgt in den Himmel, bangen um trockenes Wetter, bis ihre kostbare Ernte den Weg von den Reben in die Tanks gefunden hat und damit geborgen ist. Ebenfalls die Gastronomen, sie würden gerne noch eine ganze Weile ihre Gartentische verlockend für ihre Gäste zur Einkehr bereitstellen wollen, um somit die Sauregurkenzeit besser überbrücken zu können. Nur Eitel Sonnenschein hat wohl auch seine Mucken, was für die einen gut, kann den anderen Sorgen bereiten, so zum Beispiel die Gärtnereien, die ihre Pflanzen - Kulturen als Allerheiligenschmuck heranziehen. Für sie kann sich eine zu frühe Blütezeit ihrer Pflanzen für den Verkauf schädlich auswirken. Kehren wir zurück zum Wein hinüber zu den Lagen des nahen Spessart. Dort am Fuße des Abtsberg gegenüber des historischen alten Gästehauses von Kloster Seligenstadt entstand durch die Initiative eines Alzenauer Unternehmers, der einst seine ersten Schritte im Progymnasium Seligenstadts absolvierte, ein schmuckes Lokal. Die ehemalige fein umgebaute Kelterhalle wirkt mittlerweile auf viele Seligenstädter wie ein Anziehungspunkt. Wie konnte es wohl anders sein, sie fühlen sich dort an diesem Platz wie Zuhause. Na denn, wohl bekomme es Ihnen.

Herzlichst

Euer Turmmännchen



Mit dem Konzept des Gesundheitstag unter dem Motto "60plus- Na und?" der Stadt Seligenstadt und des Seniorenbeirats, hatten die Organisatoren eine glückliche Hand, denn es bot einen Mix aus Beratungen, Fachvorträgen und zur Entspannung - Tanzvorführungen auf der Bühne des Riesen-Saals. Weit mehr als 500 Besucher kamen und registrierten: Nicht das Alter, sondern die Gesundheitsviorsorge standen im Blickpunkt.





"Hände weg von meiner Frau" am 29. September

# **Kulturring startet** die Theaterbesuche

neue Jahr der Theaterbeund Umgebung sehr schö- werden ne Besucherplätze reser- Christa von meiner Frau" ist der Teilnahmekarten bestellt

Seligenstadt (red) - Das Beginn der rund zehn werden. Am Samstag, 26. Theaterfahrten des neuen September, werden die suche des Seligenstädter Jahres, die mit dem Rhein- Karten im Kulturringbüro Kulturrings beginnt am Mainischen Besucherring von 10 bis 12 Uhr ausge-Dienstag, 29. September, nach allen Möglichkeiten geben. Die Theaterfahrt in der Frankfurter Komö- der guten Theaterfreunde mit dem Bus bleibt zu den die. Dort wurden für die bis zum Sommer des üblichen Zeiten: 17.40 Gäste aus Seligenstadt nächsten Jahres gewählt Uhr ab Zellhausen, dann Süßmann, **©** viert. Die Komödie von 06182 28030, können bis pellenplatz in Seligenstadt Sam Bobrick "Hände weg zum 24. September die und fünf Minuten danach

können. Bei Mainflingen und Klein-Welzheim, 18 Uhr am Kain Froschhausen.

Wir reparieren schnell -Waschmaschinen • Geschirrspüler • E-Herde Kühlschränke und Einbaugeräte aller Fabrikate Elektro-/Gas-/Wasserinstallation Odenwaldstraße 1 · 63533 Mainhausen www.miele-werner.de



Tel. 0 61 82 / 8 24 46 83 - info@mountaingrill.de www.mountaingrill.de

## Einladung zur Generalversammlung

Wir laden hiermit zu der am Freitag, 25. 09. 2009, um 20.00 Uhr im "St. Josefshaus" - Jakobsaal in Seligenstadt stattfindenden Generalversammlung herzlich ein.

- 1. Eröffnung und Begrüßung
- 3. Bericht des Aufsichtsrates
- 4. Bericht über die gesetzliche Prüfung und Beschlussfassung hierzu gemäß § 59 Abs. 1 GenG
- 5. Genehmigung des Jahresabschlusses 2008 und

- b) Aufsichtsrat
- 7. Wahlen zum Aufsichtsrat
- 8. Verschiedenes

**DER VORSTAND** 

**VOLKSBANK** SELIGENSTADT EG

am Sa. 12.9., 19.9., 26.9.09 jeweils von 9.30 bis 16.00 Uhr

#### Obstbau Ott Seligenstädter Straße 10 FRÖSCHHAUSEN

Arbeitsgemeinschaft kontrollierter, integrierter Obstanbau.

Diese Woche: Elstar, Gala und Süßer andere ab 10 kg/je kg € 0,80



Unser Lieferprogramm enster - Rolläden - Haustüren - Innentüre Markisen - Jalousien - Rollgitter/-tore

63533 Mainhauser

Das Klostercafé-Team

## KARIN MAHR

Garten- u. Landschaftsbau und Aussenanlagen Zäune u. Baumfällung Hecken- u. Sträucherschnitt Mauertrockenlegung Rodgau · Marie-Curie-Straße 20 Telefon 0 61 06 / 2 67 83 54 · Fax - 2 67 85 74



INSTITUT FÜR

Gutschein



nop

Babenhausen - Platanenallee 13 Mainhausen - Grundstraße 10

Seligenstadt - Frankfurter Str./Steinweg Gültig für max. 10 Laugenbrötchen bis 19. 09. 2009

Tagesordnung: 2. Bericht des Vorstandes über das Geschäftsjahr 2008

Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresüberschusses

- a) Vorstand

- Seligenstadt, den 24. August 2009

Massoth

Selberpflücken! an der Offenbacher Landstraße

Mitglied in der

Pflücken Sie Ihre Äpfel selbst in unseren Anlagen ohne Leiter. In Qualität einzigartig für Sie

Qualität hat Bestand



Schulstraße 26

Ab Oktober haben wir auch montags geöffnet!

IHR CAFÉ MIT HERZ

ist ab Oktober auch montags für Sie da! KLOSTE

Im Klosterhof 2 •63500 Seligenstadt Tel. 0 61 82 / 89 83 60, Fax 89 83 61 FÖRDERKREIS "LICHTBLICK" e. V

Metzgerei Bernd Lorenz 63776 Dörnsteinbach Telefon: 06029 995656

Telefax: 06029 995657

Testen Sie uns!

Öffnungszeiten: Montag - Freitag 7 - 18:30 Uhr Samstag 7 - 12:30 Uhr

Seit fast 100 Jahren

Wir schlachten selbst

www.metzgerei-lorenz.de → Eigene Schlachtung

→ Wildspezialitäten

→ Partyservice → Mittagstisch

→ Grillspezialitäten

Gegen Vorlage dieser Anzeige erhalten Sie bei Ihrem Einkauf ab einem Wert von 10,- € eine Dose(200g) hausmacher Wurst Ihrer Wahl

# Vereinskalender



Sportfreunde Seligenstadt e.V. Abt. Bogenschießen: Neue Trai-ningszeiten (Sommerhalbjahr): montags und dienstags von 16 bis infoliags und deristags von 16 bis 19 Uhr am Bogensportplatz, Zell-häuser Straße. Abteilungsleiter G. Klostermair, ☎ 06106/7 25 24. Abt. Ju-Jutsu: Training in der Turn-

halle der Konrad-Adenauer-Schule montags von 18 bis 19.30 Uhr; für die Jugend von 19.30 bis 21 Uhr. **Abt. Ausgleichssport:** Montags von

Abt. Ausgleichssport: Montags von 19-21 Uhr findet das Training auf dem Sportfreundeplatz statt.
Abt. Kinderturnen: Dienstags von 14-15 Uhr für fünfjährige; von 15-16 Uhr für dreijährige; von 16-16-45 Uhr für dreijährige; von 16-45-17-45 Uhr und von 16-45-17-45 Uhr und 16.45-17.45 Uhr und von 17.45-18.45 Uhr für sechs- bis achtjährige Kinder, jeweils in der Don-Bosco-Schule bei Heike Welpe.

Abt. Damengymnastik: Dienstags von 20 bis 21 Uhr Wirbelsäulen-

gymnastik mit progressiver Muskelentspannung nach Jacobsen bei Ute Kampfmann, **2** 2 75 52.

Gymnastik in der (Brust)-Krebs-

Gymnastik in der (Brust)-Krebsnachsorge: Montags von 18 bis 19 Uhr, im Jakobsaal, St. Josefshaus, in der Jakobstraße. Info: Ingeborg Fiedler, 22 19 95.

Abt. Fußball-Jugend: Die Jugendfußballabteilung bietet Kindern und Jugendlichen aller Altersklassen vom Trainings- und Spielmöglichkeiten. Nähere Infos bei Jugendleiter Wolfgang Hain, 22 06182/12 13 oder beim stellvertretenden Jugend-

ter Wolfgang Hain, 20 06182/12 13 oder beim stellvertretenden Jugendleiter Heribert Schilling, 20 06182/78 62 86.

Abt. Fußball Aktive: dienstags, donnerstags und freitags von 18-20.30 Uhr im städtischen Stadion oder auf dem neuen Kunstrasenplatz.

Abt. Fußball Alte Herren: Aktive: dienstags 18.30 Uhr Training auf dem Sportplatz der Sportfreunde. Schwimmende Speiche: dienstags um 18 Uhr Treffpunkt zur Radtour am Sportplatz der Sportfreunde. Ausgleichssport: montags Training um 19.30 Uhr im städtischen Stadion. Weitere Auskünfte: Dieter Knies, 2 0170/35 37 871 oder Jens Delventhal, 2 06182/2 43 15.

Abt. Volleyball: Herren Kreisliga

Nord, Trainer Markus Wolf, dienstags von 20.30 bis 22.30 Uhr und

tags von 20.30 bis 22.30 Uhr und mittwochs von 20.30 bis 22 Uhr. Frauen 1 Bezirksliga Nord, Trainer Rolf v. d. Lühe, freitags von 19.30 bis 22 Uhr. Frauen 2 Kreisklasse, Trainer Kai Richter, mittwochs von 19 bis 20.30 Uhr, Trainerin Melanie Behnke, freitags von 18 bis 19.30 Uhr. Jugend 1, Trainerin Nina Welpe, dienstags von 19 bis 20.30 Uhr. Jugend 2, Trainerin Rubina Wagner, samstags von 9 bis 10.30 Uhr. Alle Trainingsstunden finden in der Matthias-Grünewald-Schule, Einhardstraße 76, statt. Kontakt: Kai

hardstraße 76, statt. Kontakt: Kai Richter, **2** 06182/96 07 988.

Abt. Tennis: Sommertraining von Mai bis Mitte September: für Kin-der, Schüler, männlichen/weiblichen Jugend und für die gemeldeten Medenmannschaften U9 bis U18 jeden Dienstag und Freitag, je-weils von 14 bis 18 Uhr. Weitere weils von 14 bis 18 Uhr. Weitere Auskünfte und Infos zu den Trainingsgruppen und dem "Schnuppertennis" für Erwachsene und Neueinsteiger vom Trainer Jan Jeths 2 2 36 76, vom Jugendwart Rainer Schmidt, 2 88 97 87 oder vom Abteilungsleiter Walter Kromer (2 2 35 77)

2 35 77). **Abt. Leichtathletik:** Auskünfte über Veranstaltungen und Training aller Altersgruppen auf der Home-page der LG EVO Seligenstadt un-

TURNGESELLSCHAFT SELIGENSTADT

Turngesellschaft Seligenstadt
Basketball: Dirk Middeke,
2 07 89, männliche/weibliche
gend, Damen und Herren.
Er & Sie Run und Walk:
Gerd Väth, 20 06182/20 01 93. Jogging/Welking/Nordio Welking für

ging/Walking/Nordic Walking für Damen und Herren.

Faustball: Winfried Wilz, 92 47 84; Kurt Gronau, 22 2 81 40. Mittwochs von 14.30-18 Uhr Schüler Projekt Schule und Verein und

Mini von zehn bis zwölf Jahre, Konrad-Adenauer-Schule.

Gymnastik: Beate Winnige, 26 83 13; Renate Kreutzer, 271 46; Rosel Beike, 22 201 90; Jessica Benad, 20 0176/21 93 79 99. Aerobic-Tanzgruppe (ab 13 Jahre); Gymnastik-Mix für Anfängerin-

Step-Aerobic für Fortgeschrittene

ab 17 Jahre,
- Fitness-Mix und Ausdauertraining mit Musik. rückenschonende Funktionsgym-

nastik für Damen und Herren, - Herz-Kreislauf-Training, Stret-

Ausgleichssport: Alfred Groh, 22 49 38, Walking, Stretching, Ausdauertraining für Herren, dienstags und donnerstags von 19 bis 20.30

Handball: Marion Schaafhausen, 2 2 77 01, Minis, weibliche und männliche Jugend, Frauen und

Manner..

Karneval: Dirk Winter, 20
0173/73 11 845; Gardetanz/Tanzgruppen, Anja Kley 22 89 10.

Leichtathletik: Wolfgang Bernhardt, 22 99 26 02, männliche/
weibliche Jugend, Damen und Herren. Musikcorps: Uwe Burghardt, ☎

2 73 17, Beginner-Orchester, Jugendorchester, Blasorchester, musi-Beginner-Orchester, kalische Früherziehung, Instrumen-

seniorensport: Ute Sonntag 2 2 42 07, Kegeln, Gymnastik, Tanz/Folklore, Fahrradtour, Wassergymastik Tanzsport: Bernd Michael, 2

32 25. Kindertanzen, Freizeit- und Breitensport, Schüler/Jugend/Erwachsene, Turniertanz Jugend/Ervachsene, vachsene.

Fur nen: Renate Kreutzer, 

Turnen allge-

Turnen: Renate Kreutzer, 27146, Mutter-Kind-Turnen, allgemeines Turnen für Jungen und Leistungsgruppe: Jens Bodensohn, 2 20 05 09, weibliche und männli-

che Jugend, Herren.

Krabbelgruppe: Christiane Knapp,

2 2 68 64, Kleinkinder ab einem

Geschäftsstelle der TGS, Grabenstraße 48, Öffnungszeiten: montags von 14 bis 16 Uhr, dienstags von 16 bis 20 Uhr und donnerstags von 9

Nähere Einzelheiten finden sie auf unserer Homepage im Internet unwww.tgs-seligenstadt.de; E-Mail: verwaltung@tgs-seligen-



Gesangverein "Liederkranz" 1919 e.V. Klein-Welzheim.
Chorproben jeden Donnerstag im
Clubraum des Bürgerhaus.
Männerchor: von 19 bis 20.15 Uhr.

Gemischter Chor: von 20.30 bis 22



# INFORMIERT

Ab sofort: **Neue Service-Nummer:** 069 - 85 00 84 76

Vertrieb · Service · Reklamation

Immer griffbereit: **ANZEIGE AUSSCHNEIDEN** und neben das Telefon legen:

Seligenstädter Heimatblatt 069 - 85 00 84 76



Sportvereinigung 1912 e.V. Seligenstadt Während der Trainingszeiten und bei Spielen ist die Terrasse des

Clubhaus bewirtschaftet!

Abtl. Fußball: Sonntag, 13. September, 15 Uhr Heimspiel gegen Kickers Obertshausen II. Zweite Mannschaft, 13.15 Uhr gegen Teutonia Hausen II. Training: dienstags und donnerstags um 19 Uhr auf unserem Sportgelän-

de. Leitung: Mirko Leuschner und Hermann Nuss. Abtl. Fußball Alte Herren: Sams-

Abdi. Fulsball Alte Herren: Samstag, 12. September, 17 Uhr in Ebersbach. Training: mittwochs um 20 Uhr auf unserem Sportgelände. Info: Clemens Grimm, 2 2 64 93. Abt. Triathlon und Langlauf:

Training: montags und mittwochs um 18 Uhr (Laufstrecke: zehn bis 15 Kilometer) und samstags um 15 Uhr (Laufstrecke: acht bis 15 Kilometer), jeweils am Clubhaus. Info: Bernd Wilczek, **28** 82 69 65. **Abt. Damenpower Fit & Aktiv:** 

Abt. Damenpower Fit & Aktiv:
Training dienstags um 20 Uhr im
Clubhaussaal. Leitung: Inga Unger,
Info: Hannelore Siegel, 20 18 43.

Abt. Seniorengymnastik 55plus:
Training: montags um 19.15 Uhr in
unserem Clubhaussaal. Leitung: Nicole Metz. Infos: Winfried Sommer,
20 20 39.

Abtl. Jugendfußball: Die Jugendfußballabteilung sucht für alle Altersklassen Kinder und Jugendliche
die Lust auf Fußball haben! Trainingszeiten und Informationen:
Frank Burkard, 206182/23326,
Handy: 0160/95 015924 oder Jörg
Brodbeck, 206182/841300
Handy: 0173/94 64559.

Abtl. Karate: Training in der Sport-

Abtl. Karate: Training in der Sport-

Abtl. Karate: Training in der Sporthalle der Konrad-Adenauer-Schule: Kinder (6-14 Jahre) mittwochs von 18 bis 19 Uhr und freitags von 17.30 bis 18.30 Uhr, Erwachsene (15-65 Jahre) mittwochs von 19 bis 20.30 Uhr und freitags von 18.30 bis 20.30 Uhr. Infos: Eike Fuchs, 20173/65 64 955. Abtl. Aerobie: Training: mittwochs um 19.30 Uhr im Clubhaussaal der Sportvereinigung. Leitung: Alice Wojciech, 206182/87 27 79 oder 06182/78 69 76.

Der Verein im Internet unter www.spvgg-seligenstadt.de

#### MUSIKCORPS



CEL ICENSTADT

Turngesellschaft Seligenstadt Musikcorps: Kontaktperson für musikalische Früherziehung und Instrumentalausbildung: Uwe Burghardt, 2 273 17. Internet: http://www.musikcorps.tgs-seligenstadt.de. Kontaktperson für Fanfarenzug und Blasorchester: Franz-Josef Disser, **2** 76 79.

Ubungsstunde Jugendorchester: Freitags von 17.30 bis 18.30 Uhr in der TGS-Halle.

Übungsstunde Blasorchester: Freitags von 19 bis 21 Uhr in der TGS-Halle.

Die **Fanfarenbläser** treffen sich am Dienstag, 15. September, um 20 Uhr, im Musikraum der TGS Turnhalle. Zu diesem Termin soll das Programm für den Auftritt am 20. September bei der musikalischen Weinprobe geübt werden.

Obstund Gartenbauverein

Froschhausen
Am Sonntag, 13. September, veranstaltet der Verein seinen fünften Gärtnertreff am Vereinsheim am Sandborn. Beginn ist um 10 Uhr. Alle Mitglieder, Freunde und Gönner sind herzlich eingeladen. Nächster Termin ist das Erntedankfest am Sonntag, 4. Oktober.



Seligenstädter 1972 e.V. Sport-Schützen Die Trainingsstunden finden jeweils

dienstags und donnerstags zwi-schen 20 und 22 Uhr statt.

Dienstags im Schützenhaus in Seli-genstadt, Steinheimer Straße mit Luftdruckwaffen und donnerstags auf dem Schießstand in Kleinauf dem Schlesstand in Klein-Welzheim (Bürgerhaus) für Feuer-waffen. Auch interessierte Nicht-mitglieder sind herzlich eingeladen. Nähere Informationen über unseren Verein über www.seligenstaedter-sport-schuetzen.de.



Frauengemeinschaft Deutschlands

Mitteilungen der kfd der Basilika-Pfarrei:

Unsere traditionelle Fahrradwall-

Unsere traditionelle Fahrradwall-fahrt nach Dieburg zur "Schmerz-haften Muttergottes" findet am Montag, 14. September, statt. Wir treffen uns um 9.45 Uhr am Feldkreuz Schachenweg. Abfahrt mit dem Auto um 13.30 Uhr am Ka-pellenplatz. Anmeldungen bis 10. September im Pfarrhürg bei Frau September im Pfarrbüro bei Frau Kaiser. Der Gottesdienst beginnt um 14,30 Uhr. Rückkehr in Seligenstadt um zirka 19 Uhr.



Auch für Nichtmitglieder! Am Samstag, 19. September, unternimmt die Abteilung Frauengymnastik eine Busfahrt nach Damstadt mit geführter Stadtrundfahrt und viel Zeit zum entspannten Einkaufen und Bummeln. Abfahrt ist um 10 Uhr am Bürgerhaus. Unkostenbeitrag: zehn Euro für Mitglieder und 15 Euro für Nichtmitglieder. Anmeldung bei Gabi Disser, 22 70 50

Abteilung Gymnastik: Abteilung Gymnastik: Kurse auch für Nichtmitglieder! Montags: 17.30 bis 18.30 Uhr, "Wir-belsäulengymnastik für Sportler" mit Monika Geissler (Bürgerhaus). Eine Anmeldung ist jederzeit möglich bei der Kursleitung Monika Geissler, 206182/25151, oder nach einer Schnupperstunde vor Ort im Bürgerhaus Klein-Welzheim.

Sportstunden für Mitglieder: Montags: 18.30 bis 19.25 Uhr, "Wellness-Gymnastik" für Männer und Frauen mit Monika Geissler

und Frauen mit Monika Geissier (Bürgerhaus).
Dienstags: 19.30 bis 20.30 Uhr "Gesundheits-Gymnastik" mit Petra Nedbal (Bürgerhaus).
Mittwochs: 19 bis 20 Uhr "Aerobic-Power-Mix" mit Jennifer Hartmann (Bürgerhaus).

(Bürgerhaus). Donnerstags: 8.30 bis 9.30 Uhr "Walking" mit Petra Nedbal (Treff-punkt Bürgerhaus) und 10.30 bis 11.30 Uhr "Gesundheits-Gymnas-tik" mit Petra Nedbal (Bürgerhaus).

Probetraining gratis!

Kinderturnen: Montags: 16 bis 17
Uhr "Tanzgymnastik" für Zehn- bis
Zwölfjährige und von 17 bis 18 Uhr
für 13- bis 14-Jährige, jeweils mit
Jessic Kuhn und Jasmin Wollny
(Bürgerhaus) (Bürgerhaus). Mittwochs: 17.30 bis 18.30 Uhr

"Kinderturnen" für Kinder der zweiten bis vierten Schulklasse mit Jessica Kuhn und Jasmin Wollny Bürgerhaus).
Donnerstags: 9.30 bis 10.30 Uhr "Mutter und Kind" mit Petra Nedbal (Bürgerhaus).

bal (Bürgerhaus).
Freitags: "Kinderturnen" von 14.30
bis 15.15 Uhr für Jahrgang 2004;
15.15 bis 16 Uhr für Jahrgang
2005/06, jeweils bei Claudia
Pietsch und Michaela May; 16 bis
17 Uhr für Jahrgang 2001-03 bei
Jennifer Hartmann (Bürgerhaus).
Freitags: "Kindertanzen" von 14.30
bis 15.15 Uhr für Jahrgang 2000-03,
15.15 bis 16 Uhr für Jahrgang 2004
und 16 bis 16.45 Uhr für Jahrgang
2005/06, jeweils mit Katrin Lang
(Bürgerhaus).

2005/06, jeweils mit Katrin Lang (Bürgerhaus).
Samstags: 17 bis 18 Uhr "Tanzgymnastik" für zwölf- bis 16-Jährige mit Jessica Kuhn (Bürgerhaus).
Abteilung Fußball-Jugend:
Nachwuchskicker ab fünf Jahre gesucht! Info beim Jugendleiter Karlheinz Mühlhauser; 2 2 30 22.



Gesangverein Harmonie Frosch-

hausen 1892 e.V. Young Harmonists: Chorprobe am Freitag, 11. September: für Kinder bis zum dritten Schuljahr von 17 bis 17.30 Uhr und für Kinder ab dem vierten Schuljahr von 17.30 bis 18.30 Uhr im Sängerheim. Leitung:

Johannes Wallbaum.

Gemischter Chor: Singstunde am

Montag, 14. September, von 20 bis
21.30 Uhr im Sängerheim. Wir bereiten uns für den Äuftritt am Sonn-tag, 4. Oktober, um 9.30 Uhr in der katholischen Pfarrkirche St. Margareta vor. Chorleiter: Johannes Wall-

Männerchor: Chorprobe am Freitag, 11. September, von 19.30 bis 21 Uhr im Sängerheim. Die aktiven Sänger treffen sich bereits um 10.45 Uhr auf dem Froschhäuser Friedhof, um ihrem aktiven Sanges-freund Hildebert Wilz mit einem ehrenden Grabgesang die letzte Eh-

am Donnerstag, 10. November, ab 10 Uhr mit Ferdinand Bußer. Der gesellige Weinabend mit Chor-gesang ist am Samstag, 12. Septem-ber, ab 19 Uhr im Sängerheim der Harmonie. Die Sänger freuen sich auf frohgestimmte Gäste

Kleiner Chor: Solisten-Chorprobe

Neue Sängerinnen und Sänger sind herzlich willkommen. Information im Internet unter www.harmonie-froschhausen.de.



Die Frauenselbsthilfe nach Krebs.

Nach der Sommerpause trifft sich die Frauenselbsthilfe wieder am Montag, 14. September, um 14.30 Uhr im evangelischen Gemeinde-

Regelmäßige Termine:
Montags findet um 18 Uhr Gymnastik in der Brustkrebsnachsorge mit Ingeborg Fiedler im Pfarrzen-

Mittwochs trifft sich eine Nordic Walking Laufgruppe um 18.30 Uhr am Clubhaus der Sportvereinigung

trum St. Josefshaus, Jakobstraße

Nähere Informationen erhalten Sie bei der stellvertretenden Gruppen-leiterin Astrid Busch-Hilgers, 06182/2 62 79 oder der Kassiererin Elisabeth Schütz, 206182/2 53 56.



stunden geöffnet. Anschrift der Ge-schäftsstelle: Tierschutzverein Seli-genstadt & Umgebung e.V., Frankurter Straße 35, zweiter Stock (ne-ben dem Feuerwehrgebäude), 3500 Seligenstadt, ben 63500

für Tierschutz interessiert und Spaß an gemeinsamen Unternehmungen habt, dann schaut doch einfach mal vorbei. Genaue Termine und The-men erfahrt ihr von Christine Larbi, **☎** 82 70 11. Informationen zu unserem Verein

und den einzelnen Gruppen finden Sie im Internet unter www.tsvseli-

Sie im Internet unter www.tsvseligenstadt.de Die Arbeitsgruppe des Tierschutzverein trifft sich wieder am Dienstag, 15. September, um 20 Uhr in "Wolles Licher Stubb" in Klein-Krotzenburg (hinter der Shell-Tankstelle). Wenn Sie sich für unsere Arbeit interessieren, dann schauen Sie doch einfach einmal bei uns en Sie doch einfach einmal bei uns



Sängerchor der Turngemeinde 1848 e.V. Seligenstadt. Singstunden für alle drei Chöre je-weils dienstags im Vereinsheim, Steinheimer Straße 47, erster Stock. Gemischter Chor TGMix: von 19

jeweils unter der Leitung von Chris-

17.15 Uhr Vorchor (bis erstes Schuljahr), von 17.30 bis 18.30 Uhr Hauptchor (ab zweiter Klasse), je-weils unter der Leitung von Patrick Lagerpusch. Betreuer: Annette Bernhard, 2 2 26 39 und Carola Edler, **2** 99 12 02.

Neue Sängerinnen und Sänger sind jederzeit in allen Chören herzlich

Infos unter www.tgm-seligen-stadt.de Kontaktadresse: Uschi Huwald, **2** 2 51 69, E-Mail: U.Huwald@t-on-

Koronargruppe Seligenstadt e.V. Die Gymnastikstunde der Herz-sportgruppe Seligenstadt findet je-den Donnerstag, von 17.30 bis 19.30 Uhr, in den Vorräumen der Einhardschule statt. Die Sportstunden stehen unter ärztlicher Aufsicht

den stehen unter ärztlicher Aufsicht und unter Anleitung professioneller Ubungsleiterinnen. Interessenten sind herzlich willkommen. Kontaktadresse: Reinhard Link, 60182/2 61 44.
Im Rahmen der Seniorenwoche vom 13. bis 20. September in Mainhausen, findet am Dienstag, 15. September, um 17 Uhr im Bürgerhaus Zellhausen, ein Vortrag über Koronare Herzerkrankungen statt. Koronare Herzerkrankungen statt. Im Anschluss daran ist ein Vortrag vom Deutschen Diabetiker-Bund und Selbsthilfegruppe Schlafabnoe.



Fotofreunde Seligenstadt e.V. Monatstreffen der Fotofreunde am Donnerstag, 10. September, um 19.30 Uhr im Café K in Seligen-stadt, Aschaffenburger Straße, an der evangelischen Kirche. Fotointe-ressierte Gäste sind wie immer herzlich willkommen

Umgebung e.V.
Die Geschäftsstelle des Tierschutzverein ist jeden Donnerstag von 17.30 bis 19.30 Uhr zu Beratungs-

63500 Seligenstadt,
06182/2 66 26.
Die Kinder- und Jugendgruppe des
Tierschutzverein trifft sich jeden
zweiten Mittwoch von 17.30 bis zirka 19.30 Uhr im evangelischen Gemeindehaus, Hermann-Ehlers-Straße 3, Froschhausen. Wenn Ihr euch



bis 20.20 Uhr und Männerchor: von 20.30 bis 22 Uhr,

onh Dombrowski Kinderchor TGMini: von 16.30 bis

willkommen. Infos unter www.tgm-seligen-Infos



## Ärzte

Notdienste

Ärztlicher Bereitschaftsdienst: Freitag, 18 Uhr bis Montag, 7 Uhr, Mittwoch, 18 Uhr bis Donnerstag, 7 Uhr: Seligenstadt, Dudenhöfer Straße 9 (Asklepios-Klinik), @ 1 92 92, Anmeldung ist empfehlens-

Hospizgruppe Seligenstadt und Umgebung: Jeden Mittwoch Sprechstunde von 18 bis 19 Uhr, Asklepios Klinik, Erdgeschoss, Seligenstadt. Auch Hausbesuche werden nach Anmeldung unter der Telefon-Nr. 0178 5646979 durchgeführt.

#### Apotheken

Donnerstag: Vita-Apotheke, Klein-Welzheim, Dieselstraße 7, 🕾 06182 / 843723. Freitag: Bahnhof-Apotheke, Seligenstadt, Bahnhofstraße 19, 🕾

Samstag: Tannen-Apotheke, Zellhausen, Pfortenstraße 19, 🕾 06182

Sonntag: Palatium-Apotheke, Seligenstadt, Palatiumstraße 3, 🕾 06182 / 3768.

Montag: Greifen-Apotheke, Hainstadt, Offenbacher Landstraße 52, **2** 06182 / 4667.

Dienstag: Rosen-Apotheke, Klein-Krotzenburg, Wilhelm-Leuschner-Straße 42, @ 06182 / 4191. Mittwoch: Stadt-Apotheke, Seligenstadt, Marktplatz 4, @ 06182 /

## Zahnarzt

Sprechstunden Samstag 15 bis 18 Uhr, Sonntag 9 bis 12 und 15 bis 18 Uhr, ab 18.12. von 9-12 Uhr und 15-18 Uhr. Rufbereitschaft für Terminabsprachen: Samstag, 8 Uhr bis Montag, 8 Uhr; Feiertage, 8 Uhr bis nächsten Morgen, 8 Uhr und Mittwoch, 13 Uhr bis Donners-

Samstag, Sonntag, Mittwoch: ZÄ Martina Bauer, Mainhausen, Götzenweg 10, @ 06182 / 21124, privat: 06182 / 24627.

#### Tierärzte

Hanau und Umgebung: Samstag, Sonntag: Dr. Freisen, 🕾 06181 /

Ostkreis: Samstag, Sonntag, Mittwoch: Dr. Eidebenz, Ober-Roden, © 0171 / 7988455; Tierklinik Dr. Linneweber, Hausen, © 06104 / 43500 oder telefonisch über den Haustierarzt.

(Ohne Gewähr)



Tus Froschhausen, Spielmanns-und Fanfarenzug 1880 e.V. Regelmäßig finden im Vereinsheim der Tus (Sportplatz an der Lache) folgende Übungsstunden für Mit-glieder statt. Musikliebhaber und solche die es werden wollen, sowie Interessierte, sind zu unseren Proben recht herzlich eingeladen. Be-suchen sie uns auch auf unserer Homepage im Internet und erfah-ren alles Neue unter www.spiel-mannszug-froschhausen.de

Übungsstunden jeden Dienstag: 19 Uhr Jugend, Leitung: Janina Kemmerer, 19.30 Uhr Erwachsene, Jugend und Fortgeschrittene, Leitung: Klaus Junker. Übungsleiter des gesamten Zuges: Klaus Junker.

samten Zuges: Klaus Junker.

Termine:
Samstag, 12. September, Aufbau
und kurze Übung zum KM Musiktreffen im Bürgerhaus. Treffen um
10 Uhr (bitte mit Instrumente).
Sonntag, 13. September, Eröffnung
des KM Musiktreffen im Bürgerhaus Froschhausen in Uniform.
Treffen um 12. Uhr Beginn des Treffen um 12 Uhr, Beginn des Konzerts um 13 Uhr. Sonntag, 20. September, Spielter-min in Uniform zur akademischen



Chor an der Basilika, Seligenstadt. Chorprobe immer donnerstags um

20.15 Uhr im Jakobsaal.

Achtung, für alle: Die Proben für die symphonische Vesper werden intensiver, bitte möglichst vollständig zur Probe kommen! Interessierte Sängerinnen und Sän-

ger sind jederzeit herzlich willkom-men. Für mehr Infos siehe auch: www.chor-basilika.de

benweg in Froschhausen. Wir treffen uns zur gemeinsamen Ausfahrt am Sonntag, 13. September, zum 7. Babenhäuser Traktorentreffen mit Altstadtfest um 9.30 Uhr an der Gerätehalle in Froschhausen Weiterer Treffeunkt ist gegen sen. Weiterer Treffpunkt ist gegen 10.15 Uhr beim Wasserwerk an der Langen Schneise. Die Traktoren-freunde Babenhausen erwarten uns an der Stadtmühle. Das Altstadtfest bietet Unterhaltung für die ganze Familie. Geplante gemeinsame Rückfahrt soll um 15.30 Uhr sein.

Die Traktorenfreunde Seligenstadt

e.V. Die Traktorenfreunde Seligenstadt Mitglieder, Freunde und Gönner des Vereins treffen sich zum Ver-einsabend und Forellen essen am

Donnerstag, 10. September, ab 18 Uhr, in der Gerätehalle am Flutgra-

## MUSIKCORPS



Internet

Übungsstunde Blasorchester: Frei-

Der Jahrgang 1928 Seligenstadt trifft sich mit verbunden mit einem Besuch im Schlosspark Partner am Mittwoch, 16. September, um 16 von Heidelberg/Schwetzingen. Im Bus sind Uhr im Parkhotel Winkler zum gemütlichen Beisammensein

Der Jahrgang 1928/29 Seligenstadt trifft sich

am Sonntag, 13. September, um 9.45 Uhr vor

dem Portal der Basilika zum Besuch der Hl. Der Jahrgang 1930/31 Seligenstadt trifft sich mit Partner am Dienstag, 15. September, um 17

am Mittwoch, 16. September, um 16 Uhr am Krankenhaus-Parkplatz zu einer kurzen Radtour nach Froschhausen. Dort ist im Sängerheim der "Liederfreunde", Am Sandborn 34, eine Einkehr organisiert. Ab 16.30 Uhr sind dort auch die Pkw-Fahrer willkommen.

Uhr in der Gaststätte "Gärtnerruh".

Der Jahrgang 1933/32 Seligenstadt unternimmt am Mittwoch, 23. September, eine Pfalzfahrt,

noch einige Plätze frei. Anmeldung bei Robert Sticksel, 2 2 53 58. Der Jahrgang 1939 Seligenstadt trifft sich am Donnerstag, 10. September, um 15 Uhr im Gast-

haus "Frankfurter Hof" zum gemütlichen Bei-Der Jahrgang 1943/44 Seligenstadt startet am 17. Oktober um 9 Uhr zu einem Tagesausflug an den Rhein. Es sind noch Plätze frei. Näheres

unter 2 2 34 68 Der Jahrgang 1931/32 Seligenstadt trifft sich Der Jahrgang 1944/45 Seligenstadt trifft sich am Donnerstag, 24. September, um 17 Uhr im Hotel "Zu den drei Kronen", Freihofplatz, zum

Monatstreffen. Der Jahrgang 1953/54 Seligenstadt trifft sich am Donnerstag, 22. Oktober, um 19 Uhr beim Jahrgangskollegen Franz Becker im Bistro "Check inn", Willi-Brehm-Straße, zum gemütli-

chen Beisammensein.



hatut, 2 273 Intellet http://www.musikcorps.tgs-seligen-stadt.de. Kontaktperson für Fanfa-renzug und Blasorchester: Franz-Josef Disser, 2 2 7679. Ubungsstunde Jugendorchester: Freitags von 17.30 bis 18.30 Uhr in der TGS-Halle.

tags von 19 bis 21 Uhr in der TGS-Termin: Gruppenfoto: Sonntag, 13 September, Treffpunkt um 10.30 Uhr an der TGS-Halle.



# Vereinskalender



Wanderclub Edelweiß e.V. Seli-**Info. Hütte!** Die Edelweiß-Hütte ist

eden Mittwoch von 14.30 bis 19 Jhr geöffnet Info. Wanderung zwischen Spessart und Rhön! Termin: Sonntag, 13. September. Wanderung von Ge-

münden nach Hammelburg, zirka 25 Kilometer und eine kürzere Tour von 14 Kilometer. Für jeden ist etwas dabei: für den Sportlichen, Kulturellen, Romantischen und den Genießer. Treffpunkt ist um 7.45 Uhr am Bahnhof in Dettingen. Die Fourenführer Klaus Baumgartner und Gerhard Holzgreve laden herz-lich ein. Anmeldung bis 11. Sep-tember bei M. Holzgreve, **2** 35 09. Der Kostenbeitrag für Hin- und Rückfahrt beträgt zehn Euro. Kin-

Info. Fahrt Altmühltal! Abfahrt ist am 19. September, um 9 Uhr, am Parkplatz Friedhof an der evangeli-

schen Kirche. Info. Herbstfest! Am Samstag, 3. Oktober (Tag der deutschen Ein-heit), findet auf dem Edelweißge-lände ein Herbstfest - Kartoffelfest statt. Der Kulturausschuss hat gemeinsam mit dem Jugendausschuss dieses Fest organisiert. Es beginnt nachmittags um 15 Uhr Speziell für Kinder und Jugendliche wird ein Animationsprogramm angeboten. Die Kartoffel ist das Hauptthema am Lagerfeuer wie auch beim Es-sensangebot. Jan wird auf seinem Feuer auch wieder einige Schmie-devorführungen zeigen. Jung und Alt sied für diesen Nochmitten Alt sind für diesen Nachmittag recht herzlich eingeladen. Der Jugend- und Kulturausschuss würde sich über eine rege Teilnahme sehr

Info. Holidaypark! Wem sagt der 70 m hohe Free-Fall oder die Expe-dition GeForce etwas? Wer es lieber beschaulicher mag, ist vielleicht beim Lighthouse-Tower richtig. Oder in einem der vielen Cafés oder Restaurants. Für die Kleinen ist das Holly-Kinderland da! Also: Altersklassen: Familien, gendliche/Erwachsene, Senioren, schnell anmelden! Abfahrt ist am 26. September, um 8.30 Uhr, am 26. september, um 8.30 Unt, am Vereinsheim an der Steinheimer Straße. Der Bus fährt pünktlich, deshalb bitte mindestens 15 Minu-ten früher da sein. Rückfahrt vom Holidaypark ist um 18 Uhr. Im Preis sind Busfahrt und Eintritt enthalten. Preis 35 Euro für Erwachse-ne, 30 Euro für Kinder und Jugendliche. Anmeldungen ab sofort unter 2 5393 und 0177 7162725 und 3509. Auf rege Teilnahme freut sich

der Jugendausschuss und Gila. Interessierte finden uns auch im Internet unter: www.wanderclubedelweiss.de



Schachfreunde

Schach für alle jeden Donnerstag ab 17.30 Uhr bis etwa Mitternacht. Zunächst Vorschüler und Schüler, dann sukzessive Jugend und Er-wachsene. Anfänger und Fortgewachsene. Anlanger und Fortge-schrittene sind herzlich willkom-men. Kurse nach Rücksprache. Spiellokal: Frankfurter Straße 35, Hintereingang, neben der Feuer-

Weitere Informationen bei Klaus Schemm, 2 06182/33 53 oder E-Mail: kschemm@freenet.de



Junge Briefmarkenfreunde Unter-

Unsere nächste Gruppenstunde findet am Samstag, 3. Oktober, von 14 bis 17 Uhr im Gruppenraum, Frankfurter Straße 35, Seligenstadt, statt. Über ein zahlreiches Erscheinen würden wir uns sehr freuen Auch Nichtmitglieder sind hierzu recht herzlich willkommen.

Nähere Informationen bei Dieter Seipel, Steinheimer Straße 29, Seligenstadt, 2 2 51 63



Gesangverein Germania 1903 Seli-genstadt. Männerchor:

Nächste Singstunde ist am Montag 14. September, um 20 Uhr im Ver

Frauenchor: Nächste Singstunde ist am Mitt-woch, 16. September, um 20 Uhr

Interessierte Sängerinnen und Sänger können gerne an einer der oben genannten Chorprobe teilnehmen und sind uns stets willkommen. Der Chor im Internet: www.germa-

# Seligenstädter Notizen

■ Mitte September wird Liesken Puderbach" zum Seligenstadt - Bis 18. Okdas neue Clubhaus des Leben und der Karriere tober zeigt das Land-Golfclubs am Kortenbach termingerecht fertiggestellt und dann offiziell für Mitglieder und Gäste geöffnet. Dieser Meilenstein wird in einer Feierstunde am Freitag. 18. September. um 18.30 Uhr, im neuen Clubhaus gewürdigt.

eins Seligenstadt, Mainhausen und Hainburg findet am Montag, 14. September, um 20 Uhr, im Parkhotel Winkler in Seli-Stadtgraben, statt. Interessenten und Personen, die gerne für ein Jahr "Schnupperimker" werden wollen, sind eingeladen.

Fastnachtsfreunde chen zur Gründung einer gefeiert wird, findet nicht tungsverfahren neuen Tanzgarde Mäd- wie im Gemeindebrief an- heute nahezu unbegrenzte chen und Jungen im Alter gekündigt im Gemeinde- Möglichkeiten kreativen von vier bis sechs Jahren. zentrum statt, sondern be- Gestaltens. So ist in Seli-Die vier Tanzgarden der ginnt um 11 Uhr in der genstadt neben traditio-SFF teilen sich in die Al- evangelischen Kirche an nellem auch beeindrutersgruppen von fünf bis der Aschaffenburger Stra- ckend Modernes zu se-22 Jahren auf. Nähere In- ße 104. Ehrengäste sind hen: Umsetzungen der formationen erhalten Sie alle Gemeindeglieder, die Aquarelle von Hermann unter 2 78 17, per vor drei Jahren getauft Hesse stehen neben Na-E-Mail: tanzgarde1@sffon- wurden und die vier Kin- turimpressionen, Landline.de oder besuchen Sie der, die an diesem Tag mit schaften neben freien oreinfach unsere Homepage dem Sakrament der Taufe namentalen unter www.sffonline.de.

sons aus dem Millijöh - den.

Seligenstadt einer Berliner Hinterhofgöre, öffnet am Sonntag, stadt 13. September, ab 17 Uhr das Café K der Evangeli- gruppe Groß-Umstadt. Jeschen Kirchengemeinde weils dienstags bis sonn-Seligenstadt und Mainhausen. In der Aschaffenburger Straße 105, neben der Evangelischen Kirche, tritt die Künstlerin Ingrid ■ Der nächste Quartals- Enns-Heinemann mit Lietreff des Bienenzuchtver- dern von Claire Waldoff. Texten von Heinrich Zille und Friedrich Hollaender auf. Michael Hittel begleitet sie am Klavier. Der Eintritt ist frei. Das Café K-Team versorgt die Gäste mit Café und Wein.

■ Der Tauferinnerungsgottesdienst der evangelischen Kirchengemeinde haltiges Angebot an Stof-Seligenstadt und Main- fen, moderne Färbetechni-Die Seligenstädter hausen, der nächsten ken und raffinierte Zusu- Sonntag, 13. September, schneide- und Verarbeiin die christliche Gemein- Überraschend, was sich ■ Mit "Liedern und Chan- schaft aufgenommen wer- alles mit Nadel und Faden

# Nadel+Faden

schaftsmuseum Seligenfarbenprächtige Ouilts der Patchworktags, von 10 bis 18 Uhr, präsentieren Renate Gruber. Rosemarie Maddock. Luise Newrly, Ilsemarie Rothe, Irmgard Schramm und Doris Weltengel ihre neuesten Arbeiten. Von traditionellen Quilts ausgehend - den Steppdeamerikanischer cken Siedler, die Stoffreste in überlieferten Mustern zusammenfügten - hat sich ein schlichter Gebrauchsgegenstand zum Kunstobjekt gewandelt. Ein reich-Arbeiten. gestalten lässt.

### Die faire Rohrreinigung! Offenbach · Hainburg · Langen/Dreieich · Aschaffenburg Ihre Regional-Hotline: **06182-6401292** Günstige Festpreise Farbkamera-Check Keine Fahrtkosten Einbau und Wartung Rohrsanierung RohrSta



**Behaglichkeit** und Wärme für die ganze Familie

Finden Sie in unserer neugestalteten Ausstellung Hier präsentieren wir Ihnen die aktuellen Trends für Kachelöfen und Kamine

Vereinbaren Sie einen Beratungstermin: 06182 - 21988



Tel. 06182 - 21988 www.kachelofendesign-bergmann.d





Putensatespieße (dazu empfehlen wir unsere hausgemachte Erdnuss-Sauce) Hähnchengeschnetzeltes "Peking"

Unser Fischangebot Garnelenspieß in Kräutermarinade.....

Unser Imbiss-Bistro bietet Ihnen vom 10. 9. - 18. 9. 2009 Kalbsrahmgulasch, Drellinudeln, Salat ... Donnerstag, 10.09.2009 chinesische gebratene Nudeln mit Putenstreifen Viktoriabarschfilet auf Gemüsebeet, Salzkartoffeln ..Port. 4,90 € Spaghetti mit Meeresfrüchten, Salat ...... Montag, 14.09.2009 Hähnchenschnitzel überbacken mit Pfirsich & Käse, Bandnudeln, Salat ..... "Bauernschmaus" gebackene Kartoffeln mit Schinken & Ei, Salat .....

Dienstag, Cordon-Bleu vom Schwein, Salzkartoffeln, Blumenkohlgemüse 15.09.2009 Champignon-Kräuterpfanne, Bandnudeln, Salat ....Port. 4,40 € Mittwoch Putenpfanne "Green Curry" mit Gemüse & Kokosmilch, Basmatireis gebackene Leber mit Salbei & Tomate, Kartoffelpüree, Salat ..... Donnerstag, Frühlingsröllchen mit Asiadipp auf Sommersalat ... Port. 4,50 € 17.09.2009 Freitag 18.09.2009 Pangasiusfilet auf Blattspinat, Salzkartoffeln . . . . Port. 4,90 €

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 7.30 Uhr - 18.30 Uhr, Sa. 7.30 - 14.00 Uhr (Änderungen vorbehalten) Und vieles mehr - Durchgehend geöffnet кинл`\$ Metzgerei • Feinkost • Partyservice • Bistro

Dieselstraße 7 • 63500 Seligenstadt • Tel. 06182 / 95968-0 • Fax 95968-12 Internet: www.partyservice-kuhn.de

Paella mit Garnelenspieß, Salat .....

# Was-wann-wo

- Lesung in de Miehl, 12. 9.; 19.30 Uhr
- Kulturring; Konzert zum Tag des offenen Denkmals; 13.9.; Einhardbasilika. Herbei, herbei zum Hafernbrei Kloster 13.9., 11, 13, 15 und 17 Uhr.
- Heimatbund; Jahreshauptversammlung; 15.9.; Heimatbund-Halle, 19.30 Uhr.
- Seniorenhilfe Radtour, Treffpunkt Bahnhof, 17. 9.
- Kunstforum Theater im Riesen, 18. bis 20. 9. • SFF Tanz im Riesen, 19, 9,
- Wassersportclub Regatta Wochenende, Karlstein-Hafen,
- 19.9. Faustballturnier Jahnsportplatz.



Geflügelzuchtverein Seligenstadt 1901 e.V.

1901 e.V. Monatsversammlung am Freitag, 11. September, ab 20 Uhr, im Ver-einsheim. Tierbesprechung über Ziertauben, Termine zur Lokal-

Gesellschaft der Freunde 1856 e.V. Heute, Donnerstag, 10. September, ist um 20 Uhr Singstunde im Vereinsheim. Der Vorstand freut sich auf alle und hofft auf Pünktlichkeit. Der Vorstand weist darauf hin, dass of film die Freuen der aktiven. Sie

es für die Frauen der aktiven Sän-ger die Möglichkeit gibt, mit zum

Preissingen zu fahren. Bitte bei Thomas Nürnberg anmelden. Ter-min des Preissingens ist am Sonn-tag, 20. September. Abfahrtszeit wird noch bekannt gegeben.

schau und Ausflug.

 Meldungen für das SHB bitte bis jeweils montags, 19 Uhr, einsenden!

## RHEIN-MAIN-KAMINHOLZ.DE Holzbriketts, Kaminholz, eine Palette ab € 179,00 Samstags von 10:00 - 16:00 Uhr Lagerverkauf, auch von Kleinmengen INFO: 06182-99 33 840 | AUF DAS LOH 6, 63512 HAINBURG | INFO@RHEIN-MAIN-KAMINHOLZ.DE

Das Spendenhilfswerk der Evangelischen Kirchen "Brot für die Welt" feiert in

diesem Jahr sein 50jähriges Bestehen. Deshalb machte am Montag das "Brotmo-

bil" in Seligenstadt, zunächst im Einhardgymnasium, nachmittags auf dem

Marktplatz, wo sich auch Konfirmanden informierten.



Entsprechend der Jahreszeit verarbeiten wir frischeste, saisonale Produkte für I hre Pizza- und Pasta-Gerichte. Mo. - Fr. 11.30 - 14.30 Uhr 17.00 - 23.00 Uhr Sa. 17.00 - 23.00 Uhr onn- und 11.30 - 14.30 Uhr Sommeröffnungszeiten:

Sonn- und





Deka: EuroGarant 7 - eine Geldanlage mit 100 % Kapitalschutz\* zum Ende der Anlageperiode.





## Am Samstag ab Vereinsheim Grabenstraße

# Herz-Lauf bei TGS

Uhr, findet der Kurmainzer Herz-Lauf der Abteilung Run & Walk der heim vorhanden. Der Kul-TGS statt. Start und Ziel sind das Vereinsheim der TGS in der Grabenstraße in Seligenstadt. Es handelt sich nicht um einen Wettkampf, sondern um einen kostenfreien Trainingslauf ohne Zeitnahme zur Vor-Marathons. Aufgrund der daher bereits zum dritten Streckenlänge von 35 Ki- Mal statt. Vom Start an lometern sollten jedoch der TGS Turnhalle geht es

keiten sind im Vereinspräsentiert auf 16 Statiobeiderseits des Mains. Dies brachte die Langstreckenläufer der TGS auf die Idee, ihren Sport mit der Heimatkultur zu vernur trainierte Läufer teil- mit der Fähre (0,80 Euro

Seligenstadt - Am Sams- nehmen. Langstreckler zu bezahlen) über den tag, 12. September, um 14 aus der Region sind will- Main nach Großwelzkommen. Duschmöglich- heim. Von Kahl führt die Strecke an der "Kipp" vorbei in Richtung Karlturweg Kurmainzer Herz stein, nach Dettingen zur Kilianusbrücke. In Mainfnen die Kulturlandschaft lingen läuft man zur "Grasbrücke" und dann nach Zellhausen zum Segelflugplatz, wo sich die Läufer erfrischen können. Anschließend geht es in bereitung eines Herbst- binden. Der Lauf findet über die Liebfrauenheide zurück nach Seligenstadt. Auskünfte bei Abteilungsleiter Gerd Väth, 2 06182 20 01 93.



**Mit seinen süßen Kreationen** wurde Florian Löwer 2005 zum Deutschen Meister der Konditoren und Pâtissiers gekürt. Ein Jahr später kam er bei den Weltmeisterschaften seiner Zunft sogar auf das Siegerpodest und wurde mit der Bronzemedaille ausgezeichnet. Löwer, dessen Bruder Martin an der Dudenhöfer Straße einen Gartenfachbetrieb führt, hat jetzt am Freihof, Ecke Kleine Maingasse, eine Pâtiserie und Schokoladerie eröffnet. "Zugesetzte Aromastoffe, Geschmacksverstärker oder so genannte "Analogzutaten" werden sie in meinen Produkten ebenso wenig finden, wie Konservierungsstoffe", bekräftigte Florian Löwer. In seinem Angebot führt er über 40 verschiedene Schokoladensorten und Pralinen aus eigener Herstellung. Zudem gibt es mehr als 30 verschiedene Gewürz- und Teearten, Kuchen, Torten sowie fruchtige Sorbets. Lobenswert ist, dass der Meister der süßen Versuchungen in seinem Laden vier neue Arbeitsplätze geschaffen hat. Öffnungszeiten sind montags bis samstags von 9 bis 19 Uhr. Sonntags ab 14 bis 19 Uhr. Unser Foto zeigt von links Bürgermeisterin Dagmar Nonn-Adams, Michelle Demuth, Florian Löwer, Gabriele Schwab (Wein im Hof) und Wolfgang Reuter (Gewerbeverein). paw/Foto: Hampe-PR



**Autohaus Winter KG** 

Die persönliche Note bleibt bestehen! Aus Autohaus Frühwein

wird Autohaus Winter. Ein starker Zusammenschluss!

Dieselstr. 63-65, 63165 Mühlheim

Tel.: 06108/9073, Fax: 06108/907440

E-mail: service@autowelt-winter.de

Mehr Informationen auf www.autowelt-winter.de

Ihr persönliches Autohaus

Carl-Zeiss-Straße 8, 63322 Rödermark

Tel.: 06182/9599-0, Fax: 06182/66686

Tel.: 06074/88699-0, Fax: Tel.: 06074/88699-10

Winter Automobile GmbH

**Autohaus Winter GmbH** 

Dieselstr. 14, 63512 Hainburg



Das zweite Straßenfest feierte die Anwohnergemeinschaft der Klein-Welzheimer Spessartstraße (Ecke Taunusstraße bis Wachholderweg) am vergangenen Samstag. Der Erlös dieser Veranstaltung kommt der Seligenstädter Tafel "Halte-Stelle" zugute.

## **Trauer**

Froschhausen (red) -Die Sänger des Gesangvereins Harmo-Froschhausen trauern um ihren aktiven Sangesfreund Hildebert Wilz, der im Alter von 74 Jahren nach schwerer Krankheit verstorben ist. Hildebert Wilz war der Bruder von Pater Raphael Wilz (Prior der Benediktinerabtei von Weingarten) und Sohn von Kaspar Wilz, der nach dem Wiederaufbau 1947 als zweiter Vorsitzender Jahre in der Harmonie aktiv war. Mit Grabgesang werden seine Sangesfreunde am Freitag, 11. September, um 11 Uhr, auf dem Friedhof Abschied nehmen.

# Kirchenkalender

## Basilika Seligenstadt

Donnerstag, 10. 9.: 19 Uhr Messe. Freitag, 11. 9.: 18 Uhr Messe im Krankenhaus, 18.25 Uhr Rosen-

Krankennaus, 18.25 Unr Rosen-kranz, 19 Uhr Messe.

Samstag, 12. 9:: 15 Uhr Trauung von
Jaqueline Nebija und Michael May-er, 16.30 Uhr Rosenkranz in der Wendelinuskapelle, keine Beichtgelegenheit, 18.30 Uhr Vorabendmes-

Sonntag, 13. 9.: 8 Uhr Amt, 10 Uhr Amt, parallel Wortgottesdienst für Kinder "Basilika-Sternchen" im Landschaftsmuseum, 14.30 Uhr Rosenkranz, 18.30 Uhr Amt.

Montag, 14. 9.: Keine Messe in der

Dienstag, 15. 9.: 10.30 Uhr Messe im Kursana Domizil, 18.25 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr Messe.

Mittwoch, 16. 9.: 8.30 Uhr Frauen-

Messe.

Donnerstag, 17. 9.: 19 Uhr Messe.

Freitag, 18. 9.: 18 Uhr Messe im

Krankenhaus, 18.25 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr Messe.

Samstag, 19. 9.: 15 Uhr Trauung von Monika Miedballa und Thomas Gärtner, 16.30 Uhr Rosenkranz in der Wendelinuskapelle, keine Beichtgelegenheit, 18.30 Uhr Vor-

Sonntag, 20. 9.: 8 Uhr Amt, 10 Uhr Familiengottesdienst, 10.30 Uhr Krabbelgottesdienst im Edith-Stein-Saal, 14.30 Uhr Rosenkranz, 18.30

St. Cyriakus Klein-Welzheim Donnerstag, 10. 9.: 18 Uhr Rosen-

kranz. **Samstag, 12. 9.:** 18.30 Uhr Vor-

abendmesse. **Sonntag, 13. 9.:** 10 Uhr feierliches Amt zum Kirchweihfest mit dem Kir-

Mittwoch, 16. 9 .: Um 9 Uhr keine

Bestattungen

setzung ist am Dienstag,

15.09.2009 um 15.30 Uhr

• Hildebert Wilz, verstor-

ben am 02.09.2009, Bei-

setzung ist am Freitag,

11.09.2009 um 11 Uhr in

in Seligenstadt.

Froschhausen.

chenchor, parallel Wortgottesdienst für Kinder im Pfarrheim "Regenbogenfische", 14.30 Uhr feierliche Ves-Montag, 14. 9.: Keine Messe.

Mittwoch, 16. 9.: 8.30 Uhr Frauenmesse, anschließend Rosenkranz. Donnerstag, 17. 9.: 18 Uhr Rosen-Samstag, 19. 9.: 10 Uhr Dankamt anlässlich der goldenen Hochzeit von Mariechen und Otto Mock,

Normal Mariechen und Otto Mock, 18.30 Uhr Vorabendmesse.

Sonntag, 20. 9.: 10 Uhr Amt, parallel Wortgottesdienst für Kinder im Pfarrheim "Regenbogenfische", rarrheim "Regenbogenfische", 11.15 Uhr Taufe.

#### St. Marien Seligenstadt

**Donnerstag, 10. 9.:** 9-10 Uhr Pfarrbüro, 9-10 Uhr kfd-Gymnastik, 15-17 Uhr Pfarrbüro und Bücherei, 18.30 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr Eu charistie.

Freitag, 11. 9.: 9-10 Uhr Pfarrbüro 9.15 Uhr Mutter-Kind-Turnen, 19 Uhr Verwaltungsrat.

Sonntag, 13. 9.: 8 Uhr Eucharistie,
9-11 Uhr Bücherei, 11 Uhr Eucharis-

tie, parallel Wortgottesdienst, Sonn-

tie, parallel Wortgottesdienst, Sonntagskindergarten.

Montag, 14. 9.: 9-10 Uhr Pfarrbüro,
15 Uhr Nähstube, 19 Uhr Eucharistie, 19.30 Uhr Kess-Kurs.

Dienstag, 15. 9.: 9-10 Uhr Pfarrbüro,
14.30 Uhr Handarbeiten, 17 Uhr
Frauenwortgottesdienst, 17 Uhr PopKorn, 20 Uhr Kirchenchor.

Mittwoch, 16. 9.: 9-10 Uhr Pfarrbüro,
19 Uhr Yoga, 9-30.11 30 Uhr Fin.

ro, 9 Uhr Yoga, 9.30-11.30 Uhr Ein-wohnerfrühstück, 14.30 Uhr Senio-rentreff, 15-17 Uhr Kleiderlager, 15-17 Uhr Haltestelle, 18 Uhr kfd-

Gymnastik. **Donnerstag, 17. 9.:** 9-10 Uhr Pfarrbüro, 9-10 Uhr kfd-Gymnastik, 15-17 Uhr Pfarrbüro und Pfarrbücherei, 16.30-18 Uhr Mini-Stunde

**Donnerstag, 17. 9.:** 19 Uhr Messfeier mit eucharistischer Anbetung.

Donnerstag, 10. 9.: 16.30-17.30 Uhr Bücherei, keine Abendmesse, Pfarrbüro geschlossen. Freitag, 11. 9.: 9 Uhr Messe. Samstag, 12. 9.: 17 Uhr Festgottes-dienst mit Spendung des Firmsa-kramentes durch Weinbischof Dr.

kramentes durch Weihbischof Dr. Neymeyr, keine Vorabendmesse. Sonntag, 13. 9.: 8.30 Uhr Betsingmesse, 10.30 Uhr Hochamt, Kinderwortgottesdienst, 11-12 Uhr Bücherei, 19 Uhr Prozession ab Altenwohnheim, Gartenstraße, zur Liebfrauenheide, 19.45 Uhr Fatimawallfahrt auf der Liebfrauenheide, Predigt: Dekan Dieter Bockholt

Helferinnen des Kleiderlagers, 18.30 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr

Donnerstag, 10. 9.: ab 16 Uhr Mutter-

Kind-Treff in der "Alten Scheune" im

Freitag, 11. 9.: 9 Uhr Messe, 10.45

Uhr Wort-Gottes-Feier im Aurelius

Samstag, 12. 9.: 9.30 Uhr Dankamt zur goldenen Hochzeit von Waltraud und Willi Klement, 17 Uhr Messe.

Sonntag, 13. 9.: 9.15 Uhr Hochamt,

50nntag, 13. 9.: 9.15 Uhr Hochamt, 15 Uh Andacht zu Beginn der Seniorenwoche, mit Feier der Krankensalbung. Dienstag, 15. 9.: ab 14.30 Uhr offener Treff im Kilianushaus, 17 Uhr Aussetzung des allerheiligsten Altarsakrament mit Anbetung, 18 Uhr Messe. Mittwoch, 16. 9.: 20 Uhr Probe des Virsbargher im Kilianushaus.

um 20 Uhr im Kilianushaus. Offener Treff: Jeden Dienstag ab 14.30

hof, 17 Uhr Rosenkranzgebet.

Kirchenchor im Kilianushaus. Kirchenchor: Probe jeden Mittwoch

Uhr im Kilianushaus.

digt: Dekan Dieter Bockholt. Montag, 14. 9.: 15 Uhr Treffen der

St. Kilian

Kilianushaus

Mainflingen

St. Wendelinus

Hainstadt

"Herbstliches", 18.30 Uhr Rosen-kranz, 19 Uhr Eucharistie, 20 Uhr Bibel und Leben.

## St. Margareta

**Donnerstag, 10. 9.:** 17-18 Uhr Bü Freitag, 11. 9.: 9 Uhr Eucharistie.

Samstag, 12. 9.: 11.30 Uhr Trauung von Claudia Greco und Giovanni von Claudia Greco und Giovanni Maugeri mit Taufe von Chiara und Delia, 18 Uhr Eucharistie.

Sonntag, 13. 9.: 9.30 Uhr Eucharistie mit Aufnahme von Florian Baacke in die Kirche, parallel Wortgottesdienst, 10.30 Uhr Bücherei.

Montag, 14. 9.: 10-11 Uhr Senioren-Gymnastik, 18.30 Uhr Rosenkranz.

Dienstag, 15. 9.: 16-17 Uhr Pfarrbüro, 18-19 Uhr Bücherei.

Mittwoch, 16. 9.: 15 Uhr Kinderrosenkranz. 16.30-18 Uhr Mini-Stunde

senkranz, 16.30-18 Uhr Mini-Stunde "Herbstliches" im MKH, 18.30 Uhr Eucharistie, 19.15 Uhr Rosenkranz. **Donnerstag, 17. 9.:** 17-18 Uhr Bü

## Evang. Kirche Seligenstadt und Mainhausen

Donnerstag, 10. 9.: Gemeindezentrum Seligenstadt: 9 Uhr Seniorentanzkreis, 14 Uhr Kinderclub, 17.30 Uhr Inanna, Theatergruppe, 18 Uhr Spielmobil-Crew, 20 Uhr Kantorei. Sonntag, 13. 9.: Kirche Seligenstadt: 9.30 Uhr Morgenfeier; 11 Uhr Tau-ferinnerungsgottesdienst mit Taufen Pfarrerin Leonie Krauß-Buck): 17 Uhr Café K. Gemeindehaus Frosch-hausen: 11 Uhr Sommerfest des evangelischen Frauenkreis mit

Montag, 14. 9.: Gemeindehaus Zellhausen: 14.30 Uhr Frauenkreis. Gemeindezentrum Seligenstadt: 15 Uhr

Abendmesse.

Dienstag, 15. 9.: 10-11 Uhr und
15-17 Uhr Kleiderlager, 19 Uhr
Messe, 20 Uhr Chorprobe, 20 Uhr

Elternabend Erstkommunion im

Mittwoch, 16. 9.: 9 Uhr Frauenmesse, 14.30 Uhr Rosenkranz.

Donnerstag, 17. 9.: 13.30 Uhr Abfehrt Stage, 18.

fahrt zum Seniorenausflug am Kirchplatz, 16.30-17.30 Uhr Büche-

Karmelitinnen-Klos-

Donnerstag, 10. 9.: 6.30 Uhr Mes-

se. Freitag, 11. 9.: 6.30 Uhr Messe. Samstag, 12. 9.: 8 Uhr Messe. Sonntag, 13. 9.: 7 Uhr Messe. Montag, 14. 9.: 6.30 Uhr Messe.

**Dienstag, 15. 9.:** 6.30 Uhr Messe. **Mittwoch, 16. 9.:** 19 Uhr Messe.

rei, keine Abendmess Freitag, 18. 9.: 9 Uhr Messe.

Töpfern für Kinder ab sieben Jahre Pavillon, Berliner Straße 28: 15.30 Uhr Malprojekt Farbenspiele. Dienstag, 15. 9.: Gemeindezentrum Seligenstadt: 14 Uhr Kinderclub. Ge-meindehaus Froschhausen: 14.30

Uhr Frauenkreis.

Mittwoch, 16. 9:: Gemeindezentrum
Seligenstadt: 14.30 Uhr Frauentreff,
16.30 Uhr Artistik-Treff.

#### Evang. Freikirche Kirche des Nazareners Seligenstadt

Sonntag, 13. 9.: 10.30 Uhr Gottes

Montag, 14.9.: 17 Uhr Jugendtreff.
Dienstag, 15. 9.: 18 Uhr Bibelgesprächskreis Rodgau/Rödermark
(Senioren), 19.30 Uhr Gebetsabend.
Freitag, 19. 9.: 19 Uhr Jugendgottesdienst "Gott - ein Spielverderber".
Weitze Juffer Bester Ihrze Herzelter Weitere Info: Pastor Ingo Hunaeus ■ 2 75 27, Internet: www.nazarener

#### Neuapostolische Kirche Seligenstadt

seligenstadt.de

Donnerstag, 10. 9.: 15 Uhr Probe des Seniorenchor in Hanau. Freitag, 11. 9.: 20 Uhr Chorprobe des Männerchor in Hanau. ges Mannerchor in Hanau.
Sonntag, 13. 9.: 10 Uhr Gottesdienst, Kindergottesdienst.
Montag, 14. 9.: 20 Uhr Chorprobe des Gemeindechor.
Dienstag, 15. 9.: 20 Uhr Gemeindechor.

dejugendstunde.

Mittwoch, 16. 9.: 18.45 Uhr Religionsunterricht, 19 Uhr Chorprobe des Frauenchor, 20 Uhr Gottes-

Gemeindehomepage: www.nak-seligenstadt.de.

Donnerstag, 17. 9.: 6.30 Uhr Mes-Freitag, 18. 9.: 6.30 Uhr Messe.

## Ev. Kirche Hainburg

Sonntag, 13. 9.: Gemeindehaus Hainstadt: 10.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl und Feier der silbernen, goldenen und diamantenen Konfirmation (Pfarrerin Tanja Bergelt, Pfarrer i.R. Georg Blum); 10.30 Uhr Kindergottesdienst, 19.30 Uhr Konzert mit Ensemble "Flötenspek-

Montag, 14. 9.: 19 Uhr Folklore-und Meditationstanzkreis, Gemeindehaus Hainstadt.

**Dienstag, 15. 9.:** Gemeindehaus Hainstadt: 9.30 Uhr Frauentreff, 16

Hainstadt: 9.30 Unr Frauentreif, 1e Uhr Konfi-Unterricht. **Mittwoch, 16. 9.:** Gemeindehaus Hainstadt: 9.30 und 15 Uhr Blumen stecken, 20 Uhr Chor. Kirche

Klein-Krotzenburg: 18.30 Uhr Blä-

Mutter-Kind-Treff: Jeden Donnerstag Margaretha Kuhn. ab 16 Uhr im Kilianushaus. **Pfarrbüro:** Montags von 15 bis 18 Uhr Katholischer Musikverein: "Young United" dienstags von 18.30 bis

# St. Wendelinus

Donnerstag, 10. 9.: 9 Uhr Hl. Messe. Samstag, 12. 9.: 15 Uhr Taufe von

**Sonntag, 13. 9.:** 10.30 Uhr Hochamt (Kinderbetreuung in der Arche No-ah), 11.30 Uhr Taufe von Alissa So-

Dienstag, 15. 9.: 14 Uhr Gebet für den Frieden und für geistliche Beru-

bis 15 Uhr und sonntags von 11.30 bis 12 Uhr.

Gemeindereferent Schmitz, nach Vereinbarung, 20607171468.

**Pfarrbüro:** Dienstags und mittwochs von 9.30 bis 11.30 Uhr und donnerstags von 17 bis 19 Uhr, **2** 33 51 E-Mail: kath-pfarrbuero-zellhau-sen@t-online.de. Internet: www.st-

# phie Kellermann und Trauung der

Zellhausen Lennox Appel, 17 Uhr Wort-Gottes-

Eltern. Montag, 14.9.: 18 Uhr Hochamt.

Donnerstag, 17. 9.: 9 Uhr Messe. Freitag, 18. 9.: 10.30 Uhr Diamantene

sowie dienstags und freitags von 9 bis 12 Uhr, **2** 35 44. 19.30 Uhr, Gesamtorchester, jeweils dienstags ab 19.30 Uhr, Blockflöten-

gruppe, jeweils dienstags um 14 Uhr und freitags um 17 Uhr im Pfarr-Katholischer Kirchenchor: Sommer-

pause bis 24. September. **Borromäus-Bücherei:** Mittwochs von 17.30 bis 18.30 Uhr, samstags von 14

Sprechzeiten: Pfarrer Gugerel, montags von 17 bis 18 Uhr im Pfarrheim Diakon Schnöring, nach Vereinba-rung, **2** 8959633 oder 0177 6609893

sen@t-online.de. Internet wendelinus.zellhausen.de. Hochzeit der Eheleute Alfred und

-10 Jahre -

MAXIMUM

vom 17.-26.9.2009

Hanauer Straße 49 + 50 63755 Alzenau

Tel. (06023) 31 06 62 Tel. (06023) 31 07 69







DISSOURT VIA APPLA BRAND CHALOU AILSTE EUREX CHE SIGNUM CASACEMODA

Foto & Gestaltung: Patrick Liste www.patrick-liste.de

# **Eine Kostenfrage**

Kinderkleidung muss nicht ins Geld gehen



Bequem und strapazierfähig sollte Kinderbekleidung vor allem anderen sein.

Auch Kinder haben bereits ein ausgeprägtes Modebewusstsein und möchten mit den Trends gehen. Während die Jüngsten schnell aus ihrer Kleidung herauswachsen und bei einem Neukauf auch mal aktuelle Modelle berücksichtigt werden können, kann das "Mit-der-Mode-Gehen" bei den "Großen" schnell ins Geld

Dabei kann man schon beim Kauf der Grundausstateweiligen Kleidungsstücke lange getragen werden können, ohne "oldfashioned" zu wirken. Hosen, Jacken und Pullover in klassischem Outfit sind zeitlos und können mit etwas Geschick immer wieder mit aktuellen Modeideen verändert werden. Ein Gürtel, ein modischer Schal in Trendfarbe und eine "coole" Mütze bringen einen neuen Look und verwandeln die Kleidung in ein trendiges Outfit, ohne die Haushaltskasse allzu sehr zu strapazieren.

Wichtig bei der Auswahl der Kleidungsstücke ist ihre Qualität. Sollen die Textilien lange

halten, achtet man beim Kauf auf eine gute Qualität. Ein fester Stoff und stabile Nähte halten der Beanspruchung länger stand. Auch wenn die Anschaffung zunächst mit einem höheren Preis verbunden ist, lässt sich so Geld sparen. Denn ständige Neuanschaffungen von Billigwaren kosten im Endeffekt mehr. Damit die Kinder in ihrer Bekleidung Bewegungsfreiheit haben, sollte auf einen guten und legeren tung darauf achten, dass die Sitz geachtet werden. Wenn Rock oder Hose kneifen, beeinträchtigt das Wohlgefühl. Elastische Stoffe, die pflegeleicht sind und auch einen kalten Wintertag angenehm machen, haben beim Einkauf stets Vorrang vor trendigem Edelzwirn.



Dienstag, 29. September 2009 bis zum 15. Dezember 2009 - 12 Abende

BUDO GYM Hainburg, Siemensstr. 8-10, 63512 Hainburg/KKb.

Jugendliche ab 16 Jahre und Erwachsene

19.30 Uhr bis 21.00 Uhr

www.Budo-Gym.com

Selbstverteidigung

qualifizierte Karatelehrer

Fitness

Spass

**BUDO GYM** Hainburg

Siemensstr. 8-10 63512 Hainburg

Tel.: **06182 828636** 



Samstag ab 17 Uhr Rumpsteak-**Abend** 

Jedes argentinische Rumpsteak (gut abgehangen), ca. 200 g + 1 Beilage

p.P. **9**, **90**€



Öffnungszeiten:

Montag – Samstag ab 17.00 Uhr · Sonn- u. Feiertag 11.30 – 14.30 Uhr und ab 17.00 Uhr · Donnerstag Ruhetag

Ernst-Ludwig-Straße 1 · 63512 Hainburg · Tel. 0 61 82 / 89 85 63 www.zur-schmiede-hainburg.de · info@zur-schmiede-hainburg.de







Erlengrund 5 | 63773 Goldbach | Tel. 0 60 21 - 5 90 92 55

Freitag

1. Samstag im Monat

# Welt der Oper und Operette

Klein-Welzheim (red) - sangscouplets und stimm- Lortzings Waffenschmied sangsduett der beiden Daniela Zanger, einer herausragenden Koloraturden großen Bühnen im In- und Ausland, unter anderem an der Staatsoperette in Dresden, konnte die Sängervereinigung Germania Klein-Welzheim ihr für Sonntag, 4. Oktober, geplantes Galakonzert hervorragend besetzen. Ein bunter Reigen von "Ohrwürmern" aus der Welt von Oper selbstverständlich und Operette soll das Publikum mitreißen. Ge- Schmiedegesellen"

Bariton-Solist Häfner und Solo-Tenor träge "Nessum dorma" sollen den Zuhörern das richtige Opernfeeling verschaffen und für "Gänsesorgen. hautmomente" Der rasante "Jägerchor" aus dem "Freischütz", der "Chor der Priester" aus Mozarts Zauberflöte und kraftvolle

Mit der Starsopranistin gewaltige Duette mit Bass- werden ebenso dargebo-Herbert ten, wie die Solistenbeisopranistin, zuhause auf Wolfgang Häfner im Zu- aus Giacomo Puccinis Tusammenspiel mit dem gro- randot für Tenor, "Als ßen Germaniachor (80 Büblein klein an der Mut-Sängerinnen und Sänger) terbrust" aus "Die lustigen Weiber von Windsor" ein Paradestück für den Bass-Solisten - und aus "La Boheme" von Puccini "Man nennt mich jetzt Mimi" für Sopran. Höhepunkte werden zweifellos rei Kuhn in Klein-Welzdie Momente des Zusam- heim und "Das Lädsche" der menspiels von Chor mit in Mainflingen. Infos auch der allen drei Solisten sein so- unter wie das verschmitzte Ge- nia1895.de

Starsopranistin Daniela Zanger kommt am 4. Oktober nach Welzheim

Häfnerbrüder "... ich bin der Protekan" aus Zellers "Vogelhändler". Begleitet werden die Vorträge am Flügel von Altmeister Winfried Siegler. Durch das Programm führt der bekannte Sänger und Entertainer Benny Maro.

Kartenvorverkaufsstellen: Postshop in Seligenstadt, Schreibwaren Reusing in Klein-Welzheim, Metzge-

Buden, Karussell und Programm in Welzem

# TuS Klein-Welzheim: "Helft alle mit, rettet die Kerb!

Klein-Welzheim (beko/ und Alt an. red) - Schon seit einigen Es gibt also anno 2009 ei- Nachbarschaftsderby, TuS Jahren herrscht an Kerb in ne "richtige Welzemer gegen Mainflingen, statt. Klein-Welzheim auf dem Kerb" mit Karussell. Bu- Ab 18 Uhr ist dann "die Festplatz gähnende Leere. den, Karussell, Buden, fröhli- und Fußball, Der Sams- Mit einem Frühschoppen che Kinder...? Fehlanzei- tag, 12. September, startet beginnt der Sonntag, 13. ge!

Klein-Welzheim erstmals am Kerbwochenende, 12. und 13. September, auf dem Sportplatz an der Mainflinger Straße, ein

schon mit Fußball: um 10 September, um 10 Uhr. Deshalb bietet die TuS 08 Uhr spielt die TuS-G-Ju- Um 11.30 Uhr spielt dann gend gegen TGS Jüges- die Fußballjugend: TuS heim, um 14 Uhr dann die B-Jugend gegen SG Egels-TuS II gegen Alemannia bach. Die Jungen und Mä-Klein-Auheim, um 15.45 dels der Turnabteilung

und um 17 Uhr findet ein Kinderprogramm Kerb do" mit Live-Musik. Uhr die AH der TuS gegen üben schon fleißig für ihre Kerbprogramm für Jung Sportfreunde Seligenstadt Vorführung um 14.30

Uhr, mit der das Kinderprogramm mit Spielen, Schminken und anderem startet. Kinderkarussell und Buden, spezielle Kerbspeisen und Kuchenbüfett ergänzen das familiengerechte Programm an beiden Kerbtagen.

Die TuS freut sich auf viele Besucher und die Verantwortlichen appellieren an die Bevölkerung: "Helft alle mit, rettet die

Solo-Programm am Wahlsonntag in der evangelischen Kirche

# Clajo mit "Mich heilt keiner"

Hälfte des "Ersten Baberetts" in unserer Region sich sche Kirche.

eigentlich nicht fehlt. Als erschüttern ist.

Der Mainzer Weihbischof Dr. Ulrich Neymeyr

(links) ist derzeit auf Visitationsreise im Deka-

nat Seligenstadt unterwegs. Unser Bild zeigt

ihn zusammen mit Dekan Dieter Bockholt

(Mitte) und Klein-Krotzenburgs Pfarrer Mat-

thias Becker während der Dekanatsversamm-

lung.

Text/Foto: beko

Seligenstadt - Clajo Herr- sunde Lebensart ver- barettbesucher mit "ge- gemeinde hat den Bau eimann, der als die eine schreibt, beschließt er: sunden" Kleinigkeiten wie ner transportablen Orgel "Mich heilt keiner!" Clajo Wein und einem Snack. in Auftrag gegeben, welhäuser Pfarrer(!) Kaba- Herrmann als Patient, den Der Eintritt kostet an der che ihren Standort in bekannt ist und seit 2004 wünscht. Ihm fehlt der Vorverkauf zwölf Euro mit seinen Soloprogram- Wille zur Änderung seiner und sind im "Weltladen" men auf sich aufmerksam Gewohnheiten. Ihm fehlt im macht, kommt am 27. die Einsicht in jede Thera- "Buch & Design" sowie in September mit seinem pie. Gute Ratschläge sind der Tourist-Info erhält-Solo-Programm bei ihm garantiert an der lich. Der Erlös des ro, die die Gemeinde da-"Mich heilt keiner - Er- falschen Adresse. Und er Abends fließt zu 40 Pro- für zur Verfügung stellen zählungen eines unbeque- ahnt, dass manches thera- zent in die Finanzierung muss, sollen so weit wie men Kurgastes" nach Seli- peutische Angebot gut zur Anschaffung einer möglich durch Spenden ter Beweis genstadt in die evangeli- klingt, aber wenig bringt. Ein Mann ist eben schon Ab 19 Uhr präsentiert sich durch seine Gene nicht zu in der Aschaffenburger Körperbewusstsein fähig, Straße 105 ein ganzer ist seine einleuchtende Kerl, dem als Praxismuffel These, die durch nichts zu

sein Arzt ihm trotzdem ei- In der Pause verwöhnt ne Kur gegen seine unge- das Café K-Team die Ka-

kein Mediziner Abendkasse 13 Euro, im "Bücherwurm", in

Zellhausen haben wird. allerdings relativ unkompliziert zu jedem anderen Gottesdienst- oder Konzertort transportiert werden kann. Die 10 000 Eu-Truhenorgel. Die Kirchen- aufgebracht werden.

**Gute Nackt-Geschichte** Im "Barfuß bis zum Hals" geht es um Nudisten. Und noch viel mehr. Humor mit Tiefgang. FÜR KÖSTLICHEN KAFFEE Vollautomaten zu gewinnen Oder 2x1.000 €. Miträtseln! TV FÜR VORSCHULKINDER Jetzt kommt das

Kikaninchen

Jeden Freitag in

Ihrer Tageszeitung:

Das Fernsehprogramm

für die nächste Woche!

Ihre Zeitung erhalten Sie bei über

700 Verkaufsstellen

# Liederkranz: Kartoffelfest in Welzheim

Klein-Welzheim (beko) -Zum siebten Walinus-Kartoffelfest lädt der Schulförderverein der Walinusschule in Klein-Welzheim lädt ein auf das Vereinsgelände des Gesangsvereins Liederkranz für Freitag, 18. September, von 17 bis 20 Uhr.

Neben deftigen Speisen, wie die selbst gemachte Kartoffelsuppe oder Folienkartoffel mit Kräuterquark, können die Kinder Kartoffel und Stockbrot am großen Lagerfeuer rösten und anschließend genießen.

#### Band "Direkt" ist mit dabei

Die Band "Direkt" vom Musikverein Klein-Welzheim will die Besucher des Festes mit einer musikalischen Darbietung unterhalten und die Jugendfeuerwehr Klein-Welzheim stellt ihr Können un-

Auch "Runder Tisch der Jugend" ist geplant

# Weihbischof besucht alle Gemeinden

Hälfte seiner Visitations- Weihbischof die Einrichreise durch die elf Ge- tungen der Caritas in Selimeinden im katholischen genstadt sowie die Ge-Dekanat Seligenstadt hat meinden der Pfarrgruppe der Mainzer Weihbischof Mainhausen und Seligen-Dr. Ulrich Neymeyr inzwischen hinter sich. Noch bis 7. Oktober ist der 52-Jährige, der im Februar 2003 von Papst Johannes Paul II. zum Weihbischof von Mainz ernannt wurde, in den Pfarreien zwischen Zellhausen und Steinheim unterwegs. Im Blickpunkt stehen dabei neben den Firmungen auch eine Fülle an Kontakten mit ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern sowie Gespräche mit allen Hauptamtlichen im Deka-

Ostkreis (beko) – Fast die Bereits besucht hat der stadt. Am vergangenen Samstag firmte er Jugendliche in St. Marien Seligenstadt, am Sonntag in Zellhausen.

Als nächstes steht am Montag, 14. September, die Konferenz mit den Leiterinnen der Kindertagesstätten im Dekanat Seligenstadt an, am 16. September besucht Dr. Neymeyr die Katholische Jugendzentrale (KJZ) in Klein-Welzheim und die Nikolausgemeinde Klein-Krotzenburg, zelebriert den Festgottesdienst am 20. September zum

Abschluss des Jubiläums "700 Jahre Steinheimer Kreuzwallfahrt" und für 30. September ist neben dem "Tag der Arbeitswelt" die Konferenz mit den Lehrerinnen und Lehrern des Dekanates ab 16 Uhr in Hainstadt geplant. Abends gibt es dann noch einen "Runden Tisch der Jugend" in der KJZ. Letzte Termine der Visita-

tionsreise sind dann am 1. Oktober Steinheim, Firmungen in Seligenstadt und Klein-Auheim sowie die Schlusskonferenz mit Hauptamtlichen, Pfarrgemeinderatsvorsitzenden und Mitgliedern des Dekanatsrates am Mittwoch, 7. Oktober, im Kardinal-Volk-Haus Steinheim.



Herrliche Blumenpracht vor und am Einhardhaus in Seligenstadt und sie ist im gesamten Stadtgebiet ein "Hingucker".



In dieser Woche finden Sie in unseren Ausgaben

(Die Prospekte sind nicht immer für alle Ausgaben gebucht.)

die Prospekte von folgenden Firmen:







Oberts-

hausen

Werbe-

gemeinschaft

Beethofen-

straße

Allianz (II)

Babenhausen

**SEYFFERT** 

SEGMÜLLER

**Uhren** 

**Thurner** 



















### Kein Anzeigenblatt bekommen? Dann haben Sie vielleicht ein Werbeverbot am Briefkasten.

Hier sorgt unser Aufkleber für eine zuverlässige Zustellung. Unsere Hotline für alle Fragen



keine Werbung in Plastiktüten" erhalten Sie unter, Tel. 069 85008-326 oder www.op-online.de/plastiktueten Nr. 37, 10. September 2009 Heimatblatt

Rita Siegmann begeisterte im Schalander / Publikum sang mit

# Alexander die Kappe geklaut

Seligenstadt - Nach lan- charmant und locker, wie sikalische Spannungsbö- Melodie des Gesangs un-Kunstforum Seligenstadt wieder einmal, mit dem Rita Siegmann Quartett, Klezmer-Interpreten der Extraklasse in den Schalander der Privat-Brauerei Glaab zu bringen. Jiddische Chansons erklangen im Musikzimmer der Einhard-Stadt und Hausherr Richard Glaab war mit der halben Familie im Publikum vertreten.

Musik-Geschichte "Hevenu Shalom Aleichem" sei-

ger Zeit gelang es dem die Protagonistin des Abends bereits zu Beginn mit Liedgut, Begleit-Musikern und Gästen umging, gestaltete sich das Konzert bis zum Ende und Rita animierte das Auditorium zum Mitsingen und Klatschen.

#### Stehende Ovationen

Die Klezmorim der Veranstaltung, Alexander "Sa-Er durfte erleben, wie Rita scha" Rodin an der Klari-Siegmann bereits nach der nette, Thomas Schilling ältesten Begrüßung in der an Kontra-Bass und Wer-

und Quinte konstant und steigerten sich Laufe des Vortrages zu furiosen Fi-Höhen und enormem Tempo eine unglaubliche Vielfalt in Rhythmik und Besonders der Ost-Europäer an der Klarinette sele?" zum Tanz holte. So ihr virtuoses Können. Mu- ligranen Tongebilde in der stehenden Ovationen.

gen mit dramatischen Er- terstützte und die Sängeöffnungen durch den ge- rin schaffte es mühelos, strichenen Bass, bei Terz die Stimme so zu modulieren, dass eine perfekte lang stehenden Tönen der Einheit zwischen Mensch beiden Blas-Instrumente und Instrument zustande kam. Rita zeigte auch keine Scheu, sich die Frisur nals, die mit brillanten zu ruinieren, als sie "bei mir bist du schein", dem Alexander die Kappe klaute. "Tumbalalaika", Dynamik demonstrierten. der umjubelte Schlusspunkt des Abends machte deutlich, dass sich niezeigte, wie ähnlich zur mand im Schalander dem menschlichen Stimme das Zauber dieser Musik entner Liehn am Akkordeon Instrument klingen kann, ziehen konnte, denn das durften aber auch mit ei- wenn es mal klagend ein- Publikum sang geschlosnen Bruder Erhard mit nigen Instrumental-Titeln fühlsam, dann wieder ju- sen mit und verabschiededer Frage "Wo is dos Ge- glänzen und zeigten damit bilierend jauchzend die fi- te die vier Klezmorim mit



Nach langer Zeit gelang es dem Kunstforum Seligenstadt wieder einmal, mit dem Rita Siegmann Quartett, Klezmer-Interpreten der Extraklasse in den Schalander zu bringen. Jiddische Chansons erklangen.



ANGEBOTE, INFOS, REISEN ... unter www.penny.de

ghurt

BILLIGER

IM KÜHLREGAL

BILLIGER

IM KÜHLREGAL

C

Puten-

**MÜLLER Buttermilch-**

**Geschnetzeltes\*** 

500-g

1 kg =

**Joghurt** 

150-g-Becher

049

100 q = 0.26

6.98

**FEINE FISCHKÜCHE** 

**CAMPINA Optiwell** oder

**Puddis in Love** 

80-159-g-

100 q = 0.26**D49** 

Becher

**AKTION** 

**BILLIGER** 

Frisch-Fisch\*

250-g-

**Packung** 

100 q = 1.20

37. KW vom 10.09.09 - 12.09.09 - RoSüd - Druckfehler vorbehalten. Serviervorschläge.

BILLIGER

082

**AKTION** 

Fruit-Prickler\*

AKTION

Zzgl. Pfand

1,5-Liter-

1,5 Liter!

PET-FI.

0.39

**PEPSI** oder **PEPSI** LIGHT

Koffeinhaltiges Erfrischungs-

getränk, zzgl. 0.25 Pfand

1,5-I-PET-

1,5 Liter!

Flasche

0.37

IM KÜHLREGAL

**AB DONNERSTAG VOM 10.- 12. SEPTEMBER 2009** 

Ballantines.

**AKTION** 

llantine

**BALLANTINES** 

Finest Scotch Whisky

0.7-l-Flasche

1249

11 = 14.21

40% Vol

allen Verwandten, Freunden und Nachbarn, die ihr Mitgefühl in vielfältiger Weise zum Ausdruck

Herrn Pfarrer Becker, Herrn Pfarrer Rink und allen Mitwirkenden für die würdevolle Gestaltung des Requiems, der Musikgesellschaft Eintracht, dem Gesangverein Frohsinn und dem Organisten Herrn Roman Stratil für den feierlichen Rahmen

Herrn Bürgermeister Bernhard Bessel, Bürgermeister Karl Heilinger aus Retz, Herrn Jürgen Harrer, Herrn Theodor Scholz und Herrn Heinz Seipel für die ehrenden Worte zu seinem Wirken für die Gemeinde Hainburg.

den Freiwilligen Feuerwehren aus Klein-Krotzenburg und Hainstadt für das Stellen der Ehrenformation und das letzte Geleit.

Ärzten Dr. Schmidt-Clouth, Dr. Kuna. Dr. Osterheld und dem gesamten Praxisteam für die langjährige intensive Betreuung. seinem Freund Franz Kemmerer für die vielen

Jahre der aktiven Betreuung. den Vertretern der Politik, der Wirtschaft, allen Vertretern der Vereine, den Abordnungen der

Partnergemeinden sowie allen Bürgern aus Hainburg und der gesamten Region für die herzliche Verbundenheit.

**Hedwig Wemelka** Im Namen aller Angehörigen

> Wir sind traurig, weil Du gingst, aber dankbar, dass es Dich gab.

# Friedel Kronenberger

† 3. 9. 2009

In stiller Trauer: Helene Kronenberger, geb. Hüfner Reinhilde und Harald Martina, Karl-Ludwig und Louisa Robert

63500 Seligenstadt, Dudenhöfer Straße 17

Herbert

Wemelka

\* 10.2.1928

† 11.8.2009

Die Trauerfeier mit anschließender Beisetzung ist am Samstag, dem 12. September 2009 um 11.00 Uhr auf dem alten Friedhof in Seligenstadt.

Die Erinnerung ist ein Fenster, durch das wir dich sehen können, wann immer wir wollen.



# Welpe

geb. Funk

### Herzlichen Dank

Es ist schwer, einen geliebten Menschen zu verlieren, aber es ist tröstend zu erfahren, wie viel Liebe, Freundschaft und Achtung ihr entgegengebracht wurde.

Danke allen, die sich mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in so vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten sowie allen, die sie auf ihrem letzten Weg begleiteten.

Im Namen aller Angehörigen: Hermann Welpe und Wilma Stirn geb. Welpe

Seligenstadt, im September 2009

# Elfriede Krämer

\* 20.6.1937

† 23. 8. 2009

Geishornstraße 16

63069 Offenbach am Main

Telefon 069/846000

Telefax 0 69 / 84 61 69

## Herzlichen Dank

sagen wir allen, die mit uns Abschied nahmen, sich in der Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten, insbesondere dem Pflegehaus Cura, wo meine Mutter bis zum letzten Atemzug liebevoll und menschlich würdevoll gepflegt wurde.

Im Namen aller Angehörigen: Antje Wurzel geb. Krämer

63500 Seligenstadt, im September 2009

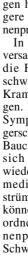




**Eigener Montageservice** 

- Holz- und Alufenster
- Haustüren, Rolltore

- Rollläden, Markisen Wintergärten, Vordächer Dachflächenfenster



# Rat und

Trauer.de

#### Hilfe finden. www.rheinmain. trauer.de Ein Internet-Service Ihrer

#### Herzlichen Dank

Familien-Anzeigen

allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten, die uns in unserer Trauer um meinen lieben Mann, Vater und Opa Franz Sturm

\* 31. 7. 1942 † 6.8.2009

so hilfreich zur Seite gestanden haben.

Ninfa Sturm und Angehörigen

Hainburg, im August 2009

Aus unserem Leben bist du gegangen, in unserem Herzen bleibst du

## Herzlichen Dank

allen Verwandten, Freunden und Nachbarn, die ihr Mitgefühl in vielfältiger Weise zum Ausdruck

#### Irma Rischer † 24.08.2009

\* 11.12.1916

Besonderer Dank gilt Frau Pfarrerin F. Wagner. Weiterhin danken wir Eva und Evelin für die langjährige Betreuung und dem Pflegedienst Pia

Im Namen aller Angehörigen: Jürgen Rischer

Hainburg, im September 2009

#### Abschied Nehmen – ein schwerer Weg. Fragen und Ängste belasten Sie in Ihrer Trauer.

Wenden Sie sich vertrauensvoll mit Ihren VORSTELLUNGEN und WÜNSCHEN an uns!

Wir begleiten Sie auf Ihrem Weg.

PIETÄT VOLKER WINKLER

Telefon: 06182 - 35 53 Kortenbacher Weg 9 • 63500 Seligenstadt

Zäune • Gitter • Tore **2** (06071) 9 88 10 1 800 Türen und Tore komplette Draht-, Alu-, Stahlmattenzäune

 Tür- + Toranlagen
 freitragende Schiebetore Ranksysteme fertige Hundezwinger

ERD • FEUER • SEE

Mobil-Bauzäune

V.S.-Stahlmattenzaun Maschenweite 50/200 mm, 0,83 cm hoch € 14,80 Knotengeflecht + 19% Mwst. € 57,90 Drahtgeflechtfabrik und Drahtzaunbau Verwaltung: Steinstraße 46-48, 64807 Dieburg Betrieb: Darmstädter Straße 2-10 Telefon (06071) 9 88 10, Fax 51 61

# Ganz schön schwanger

Vom Kopf bis zu den Zehenspitzen

(bbs/mm). Das Gefühl, unter dem Herzen wächst ein neues Leben heran, ist unbeschreiblich. Greifbarer sind seelische Achterbahnfahrten und körperliche Veränderungen in den neun Monaten der Schwangerschaft. Schwangerschaft ist

Hochleistungssport für den Körper: Gewicht und Blutmenge steigen, der Babybauch drückt, viele Frauen klagen über Schlaflosigkeit und Wassereinlagerungen.

Die vermehrte Produktion des Hormons Progesteron macht das Bindegewebe elastischer. Das ist von der Natur für die

Geburt so gewollt - jedoch kontraproduktiv für die nenprobleme.

Symptome. Nach der Schwan- men.

gesetzlichen Zuzahlung befreit. schreiten nicht weiter fort. Anschmiegsam, luftdurchläs-



Venen. Durch das erhöhte Das Gefühl, dass unter dem Herzen Körpergewicht und die ein neues Leben heranwächst, ist unhormonellen Umstellun- beschreiblich. Allerdings ist Schwangen haben viele Schwan- gerschaft auch Hochleistungssport gere zum ersten Mal Ve- für den Körper. Foto: www.medi.de In den erweiterten Gefäßen Wenn der Bauch besonders

versackt das Blut in den Beinen, druckempfindlich ist, gibt es die Füße und Unterschenkel auch eine Variante mit offenem schwellen an, Besenreiser oder Leibteil. Im Sanitätsfachhandel Krampfadern können sich zei- werden die Körpermaße für die gen. Der Gynäkologe kennt die passende Größe exakt genomgerschaft verschwindet zwar der Medizinische Kompressions-

Bauch, erweiterte Venen ziehen strümpfe verengen durch äußesich aber in der Regel nicht ren Druck die Venen. Die Venenwieder zusammen. Jetzt helfen klappen schließen wieder und medizinische Kompressions- können das Blut zum Herzen strümpfe (z. B. von medi). Sie pumpen. Das bewirkt eine dokönnen bei Notwendigkeit ver- sierte, gezielte Kompression, die ordnet werden. Treten die Ve- von der Fessel bis zur Leiste abnenprobleme erstmals in der nimmt. Schwellungen ("Wasser Schwangerschaft auf, sind wer- in den Beinen") klingen ab, die dende Mütter sogar von der Beine entspannen, Venenleiden Den kostenlosen Ratgeber

sig und in fröhlichen Farben "Thromboserisiko - Was tun?" passen Kompressionsstrümpfe zur Kompressionstherapie in über jeden Babybauch (z. B. der Schwangerschaft gibt es mediven elegance von medi). bei medi, Telefon 0180-5003193 Das Leibteil der Strumpfhose (14 ct/min), E-Mail: medipost@ wächst mit und ist ganz weich. medi.de, Internet: www.medi.de.

# ABVERKAUF VON **MESSEMUSTER**

Heimatblatt

6. bis 13. September

## Sonntag bis Sonntag 10 - 18 Uhr



**OF - Nähe Kickers-Stadion** Bieberer Str. 266

Spiegel-Fabrikation Martin Ricker e.K.

donnerstags 10 - 19 Uhr 10 - 16 Uhr samstags

mittwochs 10 - 19 Uhr

**Fabrikverkauf** 

#### **Seit 1988** Sanierung mit Kunststoff

#### Balkon und Terrasse undicht? Jetzt wie neu - schnell und sauber!

- ohne Abklopfen
- ohne Überkleben durch Fliesen - und absolut dicht mit
- Naturstein-Spachtelung - Quarz-Spachtelung Kunststoff farbig mit
- Chipseinstreuung Transparent-Beschichtung
- Informieren Sie sich unverbindlich.

Seitz Sanierungstechnik

Am Reitpfad 23 63500 Seligenstadt-Froschhausen Telefon 06182 / 6 61 40 Telefax 06182 / 6 07 27

Haushaltsauflösung Rhein-Main Wir entrümpeln und entsorgen! Verwertbares wird angerechnet. ☎ 06103 / 92 83 77

Türkemis Garten- und Gebäude-dienste. Baumfällarbeiten, Haus-meisterservice, Winterdienst, Pflas-terarbeiten uvm. Tel: 0177 / 5065038

#### Markisenbau Euler Besuchen Sie unsere Ausstellung MEISTERBETRIEB Gelenkarm-Markisen • Korb-Markisen Neu-Bespannungen • Balkon-Bespannunge

Insektenschutz KELLERSCHACHT-REINIGUNG! Antriebe von somfy

Rollläden Öffnungszeiten nach

63322 Rödermark Urberacher Straße 9 06074/6935614

# Kontrolliert integrierter Anbau frischer Süsser (Apfelsaft) Himbeeren selbstpflücken und Verkauf Apfelwein aus eigenen Äpfeln





Hofladen Öffnungszeiten: Mo-Fr: 9 - 13 Uhr & 15 -18 Uhr Sa.: 8 - 13 Uhr Speckweg 23 Hanau- Klein Auheim Tel.:06181/60939 www.Wurbs-Hanau.de





Exklusiv in Offenbach **Schuhhaus** Annelie Koch

Muskeln, verbrennt zusätzliche

Kalorien und sorgt für eine

63069 Offenbach Telefon 069 / 83 55 36 www.schuhhaus-anneliekoch.de



# Recht & Steuern



# Wer Angehörige pflegt erhöht seinen Rentenanspruch

Anträge bei der Deutschen Rentenversicherung

pflegebedürftig sind, übernehmen oft die Angehörigen die Pflege. Diese ist anstrengend und man muss auf Vieles verzichten, etwa darauf, weiterhin voll zu arbeiten. Doch es gibt auch einen Vorteil: Wer seine Angehörigen pflegt, erhöht dadurch seine spätere Rente. Folgende Voraussetzungen müssen dafür erfüllt sein, erklärt Ulrich Theil, stellvertretender Pressesprecher der Deutschen Rentenversicherung Bund:

"Man muss dafür einen Pflegebedürftigen privat, in mindestens 14 Stunden pro Woche in seiner häuslichen Umgebung pflegen. Es muss dabei kein verwandtschaftliches Verhältnis zum Pflegebedürftigen vorliegen. Wichtig ist aber: Der Pflegebedürftige muss Anspruch auf Leistungen aus der sozialen oder privaten Pflegeversicherung haben. Die Pflegenden brauchen selbst keine Beiträge zahlen, ihr Rentenanspruch erhöht sich aber dennoch. Die Beiträge werden voll durch die Pflegekasse oder private Versicherungsunternehmen getragen. Sie sind die Grundlage für das versicherte Einkommen, aus dem später die Rente der Pflegenden berechnet wird."

Versicherungspflicht beginnt jedoch nicht automatisch, sondern hierfür ist ein Antrag erforderlich. Die Beitragshöhe richtet sich nach dem Schweregrad der Pflegebedürftigkeit, also nach den Pflegestufen I bis III und dem sich daraus ergebenden zeitliPflegetätigkeit. Den Grad der Pflegebedürftigkeit stellt der Medizinische Dienst der Krankenversicherung fest.

Neben der Pflege ist eine

lps/Du. Wenn die Eltern chen Umfang notwendiger man muss dabei aufpassen: "Versicherungspflicht wegen 30 Stunden wöchentlich be-Berufstätigkeit erlaubt. Doch schäftigt sind. Weitere Infor-

mationen im Einzelfall bieten die Auskunfts- und Bera-Pflege tritt nur ein, wenn tungsstellen kostenlos. Auch Pflegepersonen neben der unter Tel. 0800/10004800 Pflegetätigkeit nicht mehr als (kostenlose Hotline) gibt es weitere Auskünfte zum Antragsverfahren.



Nicht nur bei den Kosten für die Pflege geht es um Geld, auch die Versorgung der Angehörigen ist geregelt

#### Bärbel Graul-Sattler Ε C Michael Weiß Н

Arbeitsrecht Mietrecht Verkehrsrecht

S

N

Familienrecht Erbrecht Strafrecht

Interessenschwerpunkte: Vertragsrecht · privates Baurecht

Babenhäuser Straße 19 · 63500 Seligenstadt Telefon (0 61 82) 89 81 00 • Telefax (0 61 82) 89 81 02

### Hopf • Preuschoff • Bauer • Krüger



E-mail: info@kanzleihopf.de

Rechtsanwälte Notare

FRANZ PREUSCHOFF Rechtsanwalt, Notar a.D.

Rechtsanwalt auch

Fachanwalt für Arbeitsrecht

CHRISTIAN KRÜGER Rechtsanwalt u. Notar Bahnhofstraße 39/41 63500 Seligenstadt MANFRED BAUER

Rechtsanwalt u. Notar Telefon 0 61 82 / 93 59-0 Telefax 0 61 82 / 2 21 28 PETER OTT

Grundstücks- und Immobilienrecht - Erbrecht - Handels- und Gesellschaftsrecht aurecht - Ehe- und Familienrecht - Verkehrsrecht - Strafrecht - Arbeitsrecht - Miet- und Pachtrecht - Verwaltungsrecht - Vertragsrecht - Stiftungsrecht - Schlichtung

#### **Dr. Hubert Meilinger**

- Rechtsanwalt Notar
- Fachanwalt für Erbrecht

#### Tätigkeitsschwerpunkte:

- Erbrecht
- Handels- & Gesellschaftsrecht Baurecht

#### **Volker Deboy**

- Rechtsanwalt • Fachanwalt für Arbeitsrecht
- Fachanwalt für Miet- und

#### Wohnungseigentumsrecht Tätigkeitsschwerpunkte:

- Kaufrecht
- Gewährleistungsrecht Vertragsrecht

#### **Christoph Schulz**

### Tätigkeitsschwerpunkte:

#### Strafrecht Verkehrsrecht Familienrecht

DR. MEILINGER & PARTNER GbR >> Anwaltskanzlei | Fachanwälte | Notar

Bahnhofstraße 35 · 63500 Seligenstadt · Tel 06182-27000 · Fax 06182-29600 · www.dr-meilinger.de



Alexandra Burkard Steuerberaterin

Kapellenstraße 16 63500 Seligenstadt



Tel. 06182 / 7 96 19 52 Fax 06182 / 78 68 34



#### Kristine E. Juretschke Rechtsanwältin und Fachanwältin

für Familienrecht Weiterer Schwerpunkt:

Erbrecht Tel. 0 61 82 / 8 95 96 26 Fax 0 61 82 / 8 95 96 27

E-Mail: K. Juretschke@gmx.de Termine auch am Samstag

#### **Britta Ochmann-Hirtz**

Rechtsanwältin mit Schwerpunkt Arbeitsrecht

Weitere Schwerpunkte: Vertragsrecht, Forderungseinzug Tel. 0 61 82 / 89 86 86 Fax 0 61 82 / 89 86 65

E-Mail: office@kanzlei.ochmann.de www.kanzlei-ochmann.de

#### BÜROGEMEINSCHAFT

Siemensstraße 30, 63512 Hainburg-Kl. Krotzenburg Ausreichend Parkplätze vorhanden

#### LEHNERT & AMERSCHLÄGER

Rechtsanwälte und Notare

#### Kurt Lehnert Rechtsanwalt

und Notar

Wolfgang Amerschläger

Rechtsanwalt und Notar

**Patricia** Stüwe, LL.M.\* Rechtsanwältin \*State University of New York

Wir haben folgende Tätigkeitsschwerpunkte: Familienrecht, Strafrecht, Erbrecht, Mietrecht, Verkehrs- und Unfallrecht, Gesellschaftsrecht, Kassenarztrecht, Handelsrecht, Vertragsrecht, Vereinsrecht.

63500 Seligenstadt • Giselastrasse 2 (Am alten Amtsgericht) Tel. (06182) 93 89-0 • Fax (06182) 2 73 04 Email: kanzlei@lehnert-amerschlaeger.de

#### • NEUE KANZLEIADRESSE •

Wir beraten und vertreten Sie



ANWALTSKANZLEI DR. SCHMIDT

Aschaffenburger Str. 94 b 63500 Seligenstadt Tel. 06182 826600 Fax 8266093 info@kanzlei-schmidt.net

#### Rechtsanwälte

Dr. Thomas E. Schmidt

**Dorothea Becker** 

**Xaver Spenkoch** 

Erbrecht



ANWALTSKANZLEI

# Ansgar S. Imgram

## Rechtsanwalt

Fachanwalt für Arbeitsrecht

Marktplatz 2 (rechts vom Rathaus) 63500 Seligenstadt Tel. (0 61 82) 82 55 95 Fax (0 61 82) 82 55 91 www.Rechtsanwalt-Imgram.de

#### THOLE & BREITMOSER **RECHTSANWÄLTE**

IT-RECHT · INTERNETRECHT **VERTRAGSRECHT · AGB-RECHT** VERTRIEBSRECHT · WETTBEWERBSRECHT MIETRECHT · ARBEITSRECHT · VERKEHRSRECHT

**CORINNA THOLE** GISELASTRASSE 4 63500 SELIGENSTADT WWW.THOLE-BREITMOSER.DE

MAX IGOR BREITMOSER

FON 0 61 82 / 89 58 0 FAX 0 61 82 / 89 58 11

KONTAKT@THOLE-BREITMOSER.DE

sagen wir an unsere Kinder mit Familien, Verwandten, Nachbarn, Freunden, den Jahrgängen 31/32 Hainstadt u. 35/36 Klein-Krotzenburg, sowie allen Bekannten, die uns mit Glückwünschen, Blumen und Geschenken anlässlich unserer

## Goldenen Hochzeit

in so reichem Maße bedacht haben.

Besonders danken wir Dekan Dieter Bockholt, den Liederfreunden Hainstadt für die festliche Gestaltung des Dankamtes und allen, die am Gottesdienst teilgenommen haben, sowie für die Übermittlung der Segenswünsche von Herrn Kardinal Karl Lehmann.

Ebenso danken wir Herrn Bürgermeister Bernhard Bessel für die eigenen und die überbrachten Glückwünsche der Gemeinde Hainburg, dem Hessischen Ministerpräsidenten Herrn Roland Koch, dem Landrat Peter Walter und allen die zu diesem festlichen Tag beigetragen haben.

## Herta und Otto Rauch

Hainburg, im August 2009

Einen Menschen zu lieben heißt, ihn so zu sehen, wie Gott ihn geschaffen hat

## Danke

sagen wir all denen, die zu unserer

## Goldenen Hochzeit

uns zu einem schönen Fest verholfen und ihren Beitrag dazu geleistet haben.

Ein besonderer Dank gilt unseren Kindern, Enkelkindern, allen Familienangehörigen und Freunden.

Dabei möchten wir in besonderer Weise unseren Nachbarn, den Sängerinnen und Sänger der "Germania 03" Seligenstadt und unseren Herrn Pfarrer Allmenröder danken für ihr großes Engagement.

### Agnes und Clemens Robers

Seligenstadt, im August 2009

#### Wir bedanken uns herzlich

bei unseren Söhnen, der Familie, den Freunden und Bekannten sowie der SG Germania und Cantare Frohsinn, die uns eine unvergessliche

#### Silberne Hochzeit

mit Glückwünschen, Blumen, Geschenken, Gesang und Tanz bereitet haben.

#### Heike und Karl-Georg Bub

Hainburg, im August 2009

Wir haben am 4. September 2009 geheiratet

Dorothea Faust



Peter Faust

Die kirchliche Trauung ist am Samstag, den 19. September 2009 um 15.30 Uhr in der evangelischen Kirche in Seligenstadt.

Wir heiraten!

#### **Andreas** Höhner

Standesamtliche Trauung: Sa, 19.09.09, 11 Uhr, Winterrefektorium im Kloster Seligenstadt

#### Christina Stengel

Kirchliche Trauung Sa, 03.10.09, 14 Uhr, Neuapostolische Kirche Annweiler am Trifels

Sauerbruchstr. 6, 68723 Schwetzingen

## Seit über 10 Jahren

Ihr kompetenter Partner für Fassadensanierung

Karolingerstr. 9 · 63128 Dietzenbach Tel. 06074/2113890, Fax 06074/2113891 Bau GmbH Mobil 0171/7438178, E-Mail: sk-bau-gmbh@web.de

HAUS DÄMMEN SPART GELD! Angebot 2009: z.B. 50 m² Fassadendämmung, Polystyrol, 80 mm, WLG 0,35 KW, inklusive Gerüstadstellung, Dämmung verkleben, verdübeln, verspachteln u. Strukturputz aufziehen 2.600,00 EUR netto

- Dachüberstandsverlängerung Verputzal
  Regenrinnenerneuerung Fassader
  Fensterbänkeelnbau, Aluminium/Granit Innenaus
  eigener Gerüstbau Reparatu
  Neu: weber therm 022 plus ultra Dacheinc
  Schlanker Fassadendämmung mit maximaler Wärme
  Zertifizierter Fachbetrieb
  - Verputzarbelten Fassadengestaltung Innenausbau Umbau Reparaturarbelten Dacheindeckung I.V. Anzeige -

# Mobil telefonieren: So sparen Sie Geld

Das günstige Mobilfunkangebot von Alice gibt es jetzt auch ohne DSL-Anschluss. Schon über 600.000 Alice Mobilfunkkunden sparen bares Geld, denn Gespräche von Alice zu Alice sind in Deutschland kostenlos - sowohl aufs Handy als auch ins Festnetz, ohne Grundgebühr und Mindestumsatz. Diejenigen, deren Lieblingsgesprächpartner Alice noch nicht nutzen, buchen für Freunde oder Familie bis zu drei weitere SIM-Karten dazu und telefonieren entspannt, ohne auf die Ühr zu schauen. Besonderes

Highlight: Mit der zubuch-

baren Festnetzflatrate tele-

fonieren Alice Kunden bei einer Vertragslaufzeit von 24 Monaten schon für 9,90 Euro pro Monat unbegrenzt vom Handy ins gesamte deutsche Festnetz. Wer sich vom 03.08.2009 bis 31.10.2009 entscheidet, erhält diese Option Mobile Flat drei Monate kostenlos. Und für 14,90 Euro auch flexibel ohne Mindestlaufzeit. Übrigens: Bei jeder Alice SIM-Karte ist ein Datenvolumen von 30 MB pro Monat inklusive. Das reicht, um z. B. ca. 50 E-Mails pro Tag zu versenden. Jedes weitere MB kostet 25 Cent. Die Bestellung erfolgt telefonisch über die aus dem deutschen Festnetz kosten-

freie Alice Kunden Hotline

unter www.alice.de

0800/4110411 oder

Mein Service = Ihr Erfolg Tanzkurs • Moderation Kostenl. Angebot: (06074) 805 99 27 sie-feiern.de Flexibler Mann mit Transporter hilft **preiswert** aus: Umzüge,Hausauflös.,Entsorgung, usw. **2**0160 / 90562288 Haushaltsauflösungen

Sie feiern? Musik-Fotos-Druck

und Entrümpelungen! (auch Umzüge u. Tapetenentf.) Wir entsorgen Ihren kompl. Haushalt vom Keller bis zum Dachboden, Schnell, preiswert und zuverlässig, erwertbares wird angerechnet. Fa. Heuser, Tel. 06104 / 97 22 50

> Die Anzeige ist die Königin der Werbung

oder 0172/6739372

Garten und Landschaftsbau mit Pflasterarbeiten, komplette Außenanlagen, Hofsanierung Fa.Schüler, Rodgau, 06106/9383 www.gartengestaltung-schueler.de

# Neue Zimmerdecke in nur 1 Tag!



Wir informieren Sie gerne über die Möglichkeiten dieses einzigartigen und über 25 Jahre bewährten Deckensystems!

PLAMECO-Fachbetrieb Rhein-Main

Rat-Beil-Steaße 55, 60318 Frankfurt Öffz, Di., Do. 14.00-18.00, Sa. 12.00-16.00 Rufen Sie an: 069 / 899 06 744 oder besuchen Sie unsere

**DECKENSCHAU** Samstag 12.09. und Sonntag 13.09. von 10.00 - 17.00 Uhr.





# Freiwilligentag 26. Sept. '09

in Stadt und Kreis Offenbach Infos & Anmeldung www.freiwilligentag-kreisof.de **FzOF** 



# UNTERRICHT

> Alle Fächer • Alle Klassen > Von der Grundschule bis zum Abitur

Dietzenbach ● Schäfergasse 31 ● Tel. 06074 - 45309 Dreieich ● Frankfurter Str. 8 ● Tel. 06103 - 699947 Neu-Isenburg • Frankfurter Str. 125 • Tel. 06102 - 787187

**Offenbach** • Herrnstr. 14 • Tel. 069 - 98662659 Seligenstadt • Frankfurter Str. 14 • Tel. 06182 - 7829318

studienkreis Die Nachhilfe-Profis

15 JAHRE S

Familien-Anzeigen

Englisch, Spanisch Italienisch, Deutsch, Französisch... Beginn jederzeit! Unverbindliche Beratung und Einstufung

Telefon o 61 04/4 08 70

### In Zukunft bessere Noten!

#### Jetzt 50,- € sparen!

- innen

  Individuelles Eingehen auf die Bedürfnisse der Kinder und Jugendlichen

  Regelmäßiger Austausch mit den Eltern
- bei Anmeldung für mind. 6 Monate

GRATIS INFO-HOTLINE 8-20 Uhr WWW.schuelerhilfe.de Beratung vor Ort: Mo.-Fr., 15.00-17.30 Uhr

Dietzenbach • Babenhäuser Straße 23 - 27 • im City-Center, 3. Stock • 06074/28 39 0 Heusenstamm • Frankfurter Straße 57 • über der Post • 06104/39 37 Neu-Isenburg • Frankfurter Straße 99 • 06102/19 4 18

Offenbach • Kaiserstraße 63 • 069/88 29 57 **Rodgau** • Eisenbahnstraße 47 • unter der AOK • 06106/19 4 18

Schülerhilfe

## **In Zukunft** bessere Noten!



#### Jetzt 50€ sparen (bei Anmeldung für min. 6 Monate)

- Monate)

  Motivierte und erfahrene
  Nachhilfelehrer/-innen

  Individuelles Eingehen auf
  die Bedürfnisse der Kinder
  und Jugendlichen

GRATIS INFO-HOTLINE 8-20 Uhr Www.schuelerhilfe.c www.schuelerhilfe.de

Beratung vor Ort: Mo.-Fr., 15.00-17.30 Uhr F-Bornheim • Schellingstr.16 • 069/40590120 F-Niederr. • Frauenhofstr.22 • 069/67733743 F-Sachsenh. • Gartenstr.34 • 069/60324923 \*\*Sacrestin.\* \*Gartenstr.34 \* 009/003/42/83883 \*\*Langen \* Bahnstr. 10 \* 06103/53122 Mühleim \* Offenbacher Str. 1 \* 06108/ 19 4 18 Obertshaus. \* Beethovenstr.11 \* 06104/19418 Röderm. \* Frankfurter Str.14 \* 06074/19 4 18 Seligenst. \* Babenhäuserstr. 32 \* 06182/27788

# Schülerhilfe

# Individueller Service und Beratung

ltalienisch

Telefon 06106 / 649 300

## VERKAUF

Zwei Gartenmöbel-Klappstühle, braun (Marke: Ketteler) mit Polster-auflage neu für € 30,- zu verk., Tel. 06182 / 2 22 28



Wahrsagerin, Kartenlegen, seriös, absolut treffsi-cher, langjährige Erfahrung, v. Referenzen. © 06106 / 6 19 59 www.esoterik-wahrsagerin.de

# Sudoku für Dein Handy Sende SMS mit OPO an 89000

#### Amtliche Bekanntmachungen Hainburg

Am Montag, dem 14. September 2009, um 19.00 Uhr, findet im Sit-zungssaal des Feuerwehrhauses, Schillerstr. 9, OT Hainstadt, die dritte öffentliche Sitzung des Bau-, Verkehrs-, Wirtschafts-und Umweltausschusses

als Akteneinsichtsausschuss "Fasaneriearkaden" mit folgender **Tagesordnung** statt: Akteneinsicht "Fasaneriearkaden", hier: Abschlussbericht

Hainburg, 10. 9. 2009 Alexander Böhn Vorsitzender des Bau-, Verkehrs-, Wirtschafts-

und Umweltausschusses

Am Montag, dem 14. September 2009, um 19.30 Uhr, findet im Sit-zungssaal des Feuerwehrhauses, Schillerstr. 9, OT Hainstadt, eine öffentliche Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses

sowie des Bau-, Verkehrs-, Wirt-schafts- und Umweltausschusses mit folgender **Tagesordnung** statt: 1. Wasserkraftwerk an der Schleuse Klein-Krotzenburg

2. Mitteilungen 3. Staudinger Block 6, Sachstand 4. Maßnahmen im Rahmen des Konjunkturpaketes II
5. Entwurf des Regionalen Flächen-

nutzungsplanes 6. Friedhofsordnung 7. Aufwertung verlängerte Martin-8. Baumreihe "Platz von Vernouil-

let" 9. Verdichtung der Bepflanzung ent lang der L 3065 10. Qualifizierte Modellrechnung der Feinstaub-Belastung in Hain-

burg 11. Wasserrahmenrichtlinien 12. Straßennamen im Baugebiet Hainburg, 10. 9. 2009 Volker Jäkel

Vorsitzender des Haupt- und Finanzausschusses Alexander Böhn Vorsitzender des Bau-, Verkehrs-, Wirtschafts-und Umweltausschusses

Wahlbekanntmachung

Am 27. September 2009 findet die Wahl zum 17. Deutschen Bundestag und die Direktwahl der Landrätin oder des Landrates im Landkreis Offenbach statt. Die Wahl dauert von 8.00 bis 18.00 Uhr.

Die Gemeinde ist in 11 Wahlbezirke (siehe Aufdruck auf den Wahlbenachrichtigungskarten) eingeteilt.

richtigungskarten) eingeteilt. In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten spätestens bis zum 6. September 2009 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem gewählt wird. In den mit \*) gekenn-zeichneten Wahlbezirken wird die Wahl nach Altersgruppen und Geschlecht getrennt durchgeführt (repräsentative Wahlstatistik); das Wahlge heimnis bleibt auch hier unbedingt gewahrt.

Die Briefwahlvorstände treten zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses um 16.00 Uhr in 63512 Hainburg, Kirchstraße 61, Feuerwehrgerätehaus, OT Klein-Krotzenburg, zusammen. Jede wahlberechtigte Person kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks

wählen, in dem sie in das Wählerverzeichnis eingetragen ist.
Die **Wahlbenachrichtigung** und der **Ausweis** sind **mitzubringen.**Die Wahlbenachrichtigung, auf der gekennzeichnet ist, für welche der beiden Wahlen der Empfänger wahlberechtigt ist, soll bei der Wahl vorgelegt

Gewählt wird mit **amtlichen Stimmzetteln.** Für die **Bundestagswahl** werden weiße Stimmzettel, für die **Direktwahl** gelbe Stimmzettel verwei det; neben der Farbe unterscheiden sich die Stimmzettel durch entspre-chende Aufdrucke. Beim Betreten des Wahlraumes werden die Stimmzet

tel für die Wahlen ausgehändigt, zu denen die oder der Betreffende wahl berechtigt ist. bereiting ist. Der im Wahlgebäude aushängenden Ausfertigung der Wahlbekanntma-chung sind Abdrucke der beiden Stimmzettel beigefügt.

Jeder Wähler hat bei der Bundestagswahl eine **Erststimme** und eine

Der -weiße- Stimmzettel enthält jeweils unter fortlaufender Nummer a) für die Wahl im Wahlkreis in schwarzem Druck die Namen der Be werber der zugelassenen Kreiswahlvorschläge unter Angabe der Partei sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch dieser, bei anderen

Kreiswahlvorschlägen außerdem das Kennwort und rechts von dem Namen jedes Bewerbers einen Kreis für die Kennzeichnung, b) für die Wahl nach Landeslisten in blauem Druck die Bezeichnung der Parteien, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch dieser, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber der zugelassenen Landesisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kenn zeichnung. Der Wähler gibt

seine **Erststimme** in der Weise ab, dass er auf dem linken Teil des Stimmzettels (**Schwarzdruck**) durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber sie gelten und seine **Zweitstimme** in der Weise, dass er auf dem rechten Teil des

Stimmzettels (Blaudruck) durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder au andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten

Für die **Direktwahl** der Landrätin oder des Landrates hat jede wahlberech tigte Person nur jeweils eine Stimme. Der **-gelbe- Stimmzettel** enthält jeweils unter fortlaufender Nummer für

jeden an der Wahl teilnehmenden Bewerber Namen, Lebensalter, Beruf oder Stand, Gemeinde der Hauptwohnung sowie Name und Kurzbezeich-nung des Wahlvorschlagsträgers, bei Einzelbewerbern ein Kennwort. Die Bewerberinnen und Bewerber sind in der Reihenfolge aufgeführt, dass zu erst die in der Vertretungskörperschaft des Landkreises vertretenen Partei en und Wählergruppen nach der Zahl ihrer Stimmen bei der letzten allgemeinen Kommunalwahl angegeben sind; dann folgen die übrigen Wahlvorschläge, über deren Reihenfolge das Los entschieden hat. Rechts vom Namen jeder Bewerberin und jedes Bewerbers befindet sich ein Kreis für die Kennzeichnung durch die Wählerinnen und Wähler. Ist nur ein Wahler der Schieden werden wahle der Wahler der W vorschlag zugelassen, enthalten die Stimmzettel jeweils eine Ankreuzmög lichkeit für "Ja" oder "Nein". Die Stimme wird in der Weise abgegeben, dass durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise ein deutig kenntlich gemacht wird, welchem Wahlvorschlag sie gelten soll.

Wahlhandlung
Die Stimmzettel müssen in einer Zelle des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden,
dass die Stimmabgaben nicht erkennar sind. Für die Bundestagswahl und die Direktwahl werden jeweils eigene

Wahlscheine ausgestellt, die für die Bundestagswahl im Wahlkreis, für die Direktwahl im Landkreis gültig sind. Wahlberechtigte, die Wahlscheine besitzen, können an den beiden Wahlen in den genannten Wahlkreisen durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises oder durch Briefwahl teilnehmen. Die Briefwahl findet für die Bundestagswahl und die Direktwahl mit je

weils eigenen Vordrucken statt; lediglich für die Beantragung gibt es einen gemeinsamen Vordruck auf der Rückseite der Wahlbenachrichtigung.
Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich von der Gemeindebehörde für jede der beiden Wahlen die Briefwahlunterlagen beschaffen:

- Bundestagswahl: weißer Wahlschein, blauer Stimmzettelumschlag, roter Wahlbriefumschlag, Merkblatt für die Briefwahl

- Direktwahl:

Direktwahl

gelber Wahlschein, gelber Wahlumschlag (durch eine Rechtsänderung des Bundes, die so für Kommunalwah

len in Hessen noch nicht umgesetzt wurde, weicht die Bezeichnung des Umschlags hier voneinander ab), gelber Wahlbriefumschlag, Merkblatt für die Briefwahl.

Die gelben und roten Wahlbriefe mit den jeweils dazugehörenden Stimmzetteln in dem richtigen verschlossenen Stimmzettel- bzw. Wahlumschlag und den unterschriebenen Wahlscheinen müssen so rechtzeitig an die auf den Wahlbriefumschlägen annegebene Stelle übersendt werden, dass sie den Wahlbriefumschlägen angegebene Stelle übersandt werden, dass sie dort spätestens am Wahltage bis 18.00 Uhr eingehen. Die Wahlbriefe können auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden. Jede wahlberechtigte Person kann für jede Wahl das Wahlrecht nur einma

und nur persönlich ausüben Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbe

führt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Während der Wahlzeit sind in und an dem Gebäude, in dem sich der Wahl raum befindet, sowie unmittelbar vor dem Zugang zu dem Gebäude jede Beeinflussung der Wählerinnen und Wähler durch Wort, Ton, Schrift oder Bild sowie jede Unterschriftensammlung verboten.

Die Veröffentlichung von Ergebnissen von Wählerbefragungen nach der Stimmabgabe über den Inhalt der Wahlentscheidung ist vor Ablauf der Wahlzeit unzulässig. Bei der Direktwahl ist gewählt, wer mehr als die Hälfte der gültigen Stim

Wird die erforderliche Mehrheit nicht erreicht, findet am 11. 10. 2009 eine Stichwahl unter den beiden Bewerberinnen und/oder Bewerbern mit den meisten Stimmen statt. Eine Stichwahl findet auch statt, wenn eine oder ei ner der beiden Bewerber auf die Teilnahme an der Stichwahl verzichten sollte. Für den Fall einer Stichwahl wird unverzüglich nach der Feststellung des Wahlergebnisses eine neue Wahlbekanntmachung veröffentlicht

Der Gemeindevorstand der Gemeinde Hainburg Bernhard Bessel, Bürgermeister



HANAU

LANGEN

**OFFENBACH** 

DIETZENBACH

63512 Hainburg, 10. September 2009

28.09.2009 / 20 Uhr **Neu-Isenburg / Hugenottenhalle** 04.10.2009 / 20 Uhr Offenbach / Stadthalle



## **DAS BESTE AUS 30 JAHREN** jûrgen voy der lij

Vorverkauf in den Geschäftsstellen der OFFENBACH-POST

Steinheimer Vorstadt 25 Waldstraße 226 SELIGENSTADT Aschaffenburger Straße 8

**DIEBURG** Schlossergasse 4 CTS-Ticket-Service - www.op-online.de/tickets

Masavaplatz 1

Lutherplatz 1 - 3

(0 61 03) 2 10 11 (0 60 71) 2 50 06

(0 61 81) 964 100 (0 69) 85 00 83 22 (0 61 82) 92 98 31 (0 60 74) 4 84 26 21

#### Einladung für Samstag, 12. September / Anmeldung erforderlich

# In Kürze

#### "Lesung in de Miehl" am Samstag zur Einstimmung

**Seligenstadt** (red) - Im Rahmen der Veranstaltung zum "Tag des offenen Denkmals" mit dem Schwerpunkt "Orte des Genusses" lädt der Arbeitskreis Kaufmannszug im Heimatbund zusammen mit dem Förderkreis Historisches Seligenstadt alle interessierten Bürger und Freunde der Einhardstadt zum Verweilen in die vom Förderkreis Historisches Seligenstadt liebevoll restaurierte und authentisch betriebene Klostermühle ein.

Auf Kenner und Liebhaber der Seligenstädter Mundart sowie historisch interessierte Zeitgenossen wartet ein absoluter Leckerbissen. Ludwig Bungert und Dr. Manfred Schopp werden lebendige Gedichtchen und Geschichtchen in gemütlicher Atmosphäre bei Wein und einer Brotzeit zu Gehör bringen.

Die Veranstaltung beginnt am Samstag, 12. September, um 19.30 Uhr. Aufgrund der begrenzten Platzanzahl wird um telefonische Anmeldung unter 🕿 06182 20762 oder **2** 06182 24233 gebeten. Im Unkostenbeitrag von acht Euro sind die gereichte Brotzeit und der zugehörige Rebensaft enthalten.

# **Heute ist** Quiz-Show

**Seligenstadt** (red) - Das Theaterensemble feiert mit dem Stück ,Quiz- Show" am heutigen Donnerstag, 10. September, um 20 Uhr im berichteten Weitere Aufführungen: Freitag, Sams-Uhr und Sonntag, 13. Dieskau und Yehudi weils im Saal des Riesen. Seligenstadt: Tourist-Info-**2** 06182 87177, Buchhandlung G. Sprey. In sche

Ticket-Hotline 🕿 0180 5040300.

Blumenhaus Iunker.

# Spaziergang durch ehemalige Benediktinerabtei

Seligenstadt - Die Ver- Schlösser und Gärten bie- tember, einen Spaziergang nediktinerabtei Seligen- trägt 22 Euro. Information bei der Weinhandlung



Konventgarten, Klosterapotheke, die gesamte Klosteranlage an der Basilika stehen im Blickpunkt beim Spaziergang durch die ehemalige Benediktinerabtei bereits am Samstag.

vom Hörsteiner Abtsberg, Klosters, verkostet wird. Der Konventgarten in der Abtei Seligenstadt wird zu Recht als das Schmuckstück der Anlage bezeichnet. Hier beginnen wir unseren Rundgang, der uns anschließend in die Klosterapotheke Mit der Mühle erleben wir einen weiteren wirtschaftlichen Bereich in der Klosteranlage. Natürlich wird auch die Küche der Abtei als Versorgungszentrum vorgestellt. Immer wieder erleben wir die Bezüge zwischen "Ora et labora" - bete und arbeite die das Leben im Kloster für so lange Zeit bestimmten. Beginn der Veranstaltung ist um 16 Uhr, Treffpunkt ist an der Muse-

waltung der staatlichen tet am Samstag, 12. Sep- durch die ehemaligen Be- stadt an, bei dem Wein und Voranmeldung (erfor- Hutzler, 20 06182/2 34 56 derlich) bei der Verwal- oder per E-Mail: mardem alten Weinberg des tung der Schlösser und cus.paschold@schloesser-Gärten, 206182/2 26 40, hessen.com



# Aktionen am "Tag des offenen Denkmals"

Südwestdeutsche Kammerorchester Pforzheim zu Gast / Am Sonntag, 13. September, um 20.15 Uhr in der Einhardbasilika

# Klosterkonzert zum Tag des offenen Denkmals

Seligenstadt (red) - Das sen-Thüringen in der Rei- Benjamin Britten "Variati- sikhochschule in Würzgehört seit vielen Jahrzehnten zu den Spitzetung in Deutschland. Es Einhardbasilika ist eines der wenigen Kammerorchester in Europa. Es hat-Kunstforums Seligenstadt te schon früh internatio- res. Von Felix Mendelsnale Anerkennung gefunden und war u.a. bei den Festspielen in Salzburg, Luzern und Leipzig zu rung und von Joseph Riesen-Saal Premiere. Wir Gast. Auf weltweiten Haydn "Arianna a Naxos" Konzertreisen war es mit tag 11., 12. September, 20 dré, Dietrich Fischer- Sopran und Streicher.

mer wieder gern gehörter 2002 erhielt sie den Kriti- der Gast, dank der Sparkas- kerpreis der "Opernwelt". Heidelberg-Mannheim sen-Kulturstiftung

"Tag des offenen Denk-Gelegenheit sein. Auf dem Programm stehen zwei der "Jubilare" dieses Jahsohn Bar-tholdy kommt die Sinfonie Nr.7 d-Moll für Streicher zu Auffüh-("Tesio mio ben")

Südwestdeutsche Kam- he "hör-mal im Denk- ons on a Theme of Frank burg war, wurde er 2009 merorchester Pforzheim mal". Am Sonntag, 13. Bridge op. 10. Frank in gleicher Funktion an September, wird dazu am Bridge (1879-1941) war die Universität Sydney beein englischer Komponist, rufen. Seine erfolgreiche nensembles seiner Gat- mals" um 20.15 Uhr in der Bratschist und Dirigent Konzerttätigkeit, auch als wieder und gilt heute trotz eines Dirigent, führt ihn in zahlnicht ausgesprochen um- reiche europäische Länfangreichen Werks als ei- der, nach Amerika und ner der bedeutendsten Fernost. Veranstaltet und Komponisten Englands. gefördert wird das Kon-Bridge war auch Musik- zert von der Sparkassenlehrer, sein wohl bedeutendster Schüler war Ben- Thüringen und der Sparjamin Britten, der im mit kasse diesem Werk ein Denkmal stadt, in Zusammenarbeit gesetzt hat. Dirigent ist mit dem Kulturring Seli-Größen wie Maurice An- Hob.XXVIb:2, Kantate für am 13. September Prof. genstadt. Karten: 15 Euro Reiner Schmidt. Geboren / Schüler, Lehrlinge, Stu-Dabei ist die in Schweden in Rumänien, erhielt er denten, Schwerbehinder September, 18 Uhr, je- Menuhin zu hören, in geborene Sopranistin seine musikalische Ausbil- te: 10 Euro. Tourist-Info jüngerer Zeit mit Solisten Clarry Bartha mit von der dung an der Musikhoch- am Karten sind erhältlich in von Weltruf wie Gidon Partie. Sie hat am Conser- schule Cluj (Klausenburg) wurm", Kremer, Micha Maisky, vatorio di Santa Cecilia in / Rumänien und in Det- Gustav Sprey jr, Buch-Ciprien Katsaris oder Sa- Rom studiert und war von mold bei Bruno Giuran- handlung handlung Bücherwurm, bine Meyer. In Seligen- 1987 bis 1994 Ensemble- na. Nachdem er lange Jah- Hainstadt: buch+ design und Buch- stadt ist das Südwestdeut- mitglied der Frankfurter re Erster Solobratscher Klingler. Kammerorchester Oper. Gastspiele führten des Frankfurter Opern- 06182 25323 oder 87177 Hainburg: Bücherstube seit vielen Jahren bei den sie an die wichtigsten haus- und Museumsor- oder 22282 Fax: 06182 Klingler. In Mainhausen: Klosterkonzerten ein im- Opernhäuser Europas. chesters und Dozent an 829946

Kulturstiftung Musikhochschule fo@klosterkonzerte-seli-

Hessen-Langen-Seligenbuch+design. Bücherstube Telefonisch: genstadt.de und an der Hes- Nach der Pause folgt von und Professor an der Mu- Abendkasse.



Angebote der Seligenstädter Wirte / Denkmäler als lebendige Geschichtszeugnisse

# "Historische Orte des Genusses"

Seligenstadt (red) - "His- Geschichte", zeigt sich ser dem Publikum näher punkt für die Führungen gung und Bewirtung. ses" lautet das Thema am B. Nonn-Adams begeistert gen um 11, 12.30, 14, nen. Tag des offenen Denk- und hofft auf großen Zu- 15.30 und 17 Uhr mit Ermals. Wieder beteiligt sich spruch. Insgesamt sind in zählungen und Wissens-Seligenstadt am Sonntag, 13. September, an diesem rische Gasthäuser ausge- sern und Brauereien von Der Förderverein Historieuropaweit stattfindenden wiesen, für Besucher mit heute und damals statt. Tag. "Gerade das Motto einem besonderen roten Im Anschluss besteht die ist wie geschaffen für Seligenstadt, hatten und haben wir doch eine Fülle einmal in Seligenstadt gab halten ein reichhaltiges an noch erhaltenen Gast- und die zum Teil noch Angebot an schmackhaf-

der Einhardstadt 34 histo- wertem zu den Gasthäu-Schild kenntlich gemacht. Möglichkeit der Einkehr. Gasthäuser, die es früher Die Seligenstädter Wirte mehreren hundert Jahren Geschichte der Gasthäu- tränken bereit. Ausgangs- Pforten für eine Besichti- entnommen werden.

torische Orte des Genus- Bürgermeisterin Dagmar zu bringen finden Führun- ist der Marktplatzbrun- Das Palatium steht einer

#### Infos auf Flyer

sches Seligenstadt/ Arbeitskreis Kaufmannszug rückt die Klostermühle und das Palatium in den Info und in den beteilig-Vordergrund. Unter ihrer ten Gaststätten) oder der Regie und Initiative öffnet städtischen Internetseite häusern mit zum Teil heute existieren. Um die ten und Speisen und Ge- die historische Mühle ihre (www.seligenstadt.de)

Besichtigung offen, wahlweise mit professioneller Führung oder auf eigene Faust. Genaue Einzelheiten über Ablauf sowie Uhrzeiten können den ausliegenden Flyern (im Rathaus, in der Tourist-

Kinderclub beginnt sein Herbstprogramm

# Töpfern und Theater

auch der Kinderclub im Evangelischen Gemeindezentrum Seligenstadt seinen Betrieb wieder aufgenommen.

den "Offenen Nachmittaund Donnerstag von 14 bis 16.30 Uhr in der Jahnstraße 24 eingeladen. Dort können sie Spielen, Malen, Basteln, Toben, Ausruhen und Lesen. Während der Offenen Nachkommen und gehen, Besuch ist kostenlos.

dem Schulbeginn hat Unter der Überschrift Spielplatz an der Berliner "Der Ton macht die Mu- Straße an. Im Freien sik" können die Teilneh- oder bei schlechtem Wetmerinnen und Teilnehmer ter in einem von der Nasdie Grundtechniken des sauischen Heimstätte zur Arbeitens mit Ton auspro-Alle Kinder von 6 bis 12 bieren. Die Projekte fin-Jahren sind wie bisher zu den an zwei Montagen am 14. und 21. Septemgen" an jedem Dienstag ber, am 28. September und 5. Oktober sowie am 2. und 9. November - jeweils von 15 bis 16.30 Uhr im Evangelischen Gemeindezentrum statt. Die Teilnahme kostet fünf Eu-Rau, 222180.

Außerdem sind sieben bis dem Titel "Farbenspiele" einfache Artistik auspro-13jährige wieder zu Töp- kostenlose Malaktionen bieren wollen.

Seligenstadt (red) - Mit fer-Projekten eingeladen. von 15.30 bis 17 Uhr am Verfügung gestellten Nebengebäude vor dem Hochhaus Berliner Straße 28 - können bunte Bilder auf Karton entstehen. Claudia Heilos leitet auch

gemeinsam mit Philipp Schönfeld die Kindergruppe "Artistik-Treff" am Mittwochnachmittag. Von 16.30 bis 18 Uhr treffen ro. Die Ton-Projekte wer- sich im Kinderclub im mittage können Kinder den angeleitet von Martha Evangelischen Gemeindezentrum Kinder von acht wann sie möchten. Der Ebenfalls am Montag bie- bis vierzehn Jahren, die tet Claudia Heilos unter Jonglage, Diabolo und



Zum 49. Mal veranstaltete der MSC Klein-Krotzenburg das Grasbahnrennen um den "Goldenen Fasan des Maintals". Bei perfektem Rennwetter kamen am Wochenende knapp 3000 begeisterte Zuschauer an die Strecke, um sich dieses Spektakel nicht entgehen zu lassen, blieben dann auch für die zahlreichen Siegerehrungen.

Text/Fotos: Hampe

29 Erstspender kamen zur Blutspende

# **210 Lebensretter im Riesen**

Blutspendedienst aus sich bei allen Spendern. Erstspendern. Unter den Unfallopfern

181 Mehrfachspendern möchte, die ohne Blut- Gesundheit: fan Kluge sowie Thomas Dort kann am Donners- Jahre sein.

Seligenstadt (red) - Am Lehmann für ihre jeweils tag, 24. September, von 18 Mittwoch folgten 210 "Le- 10. Spende, Dagmar Käck Uhr bis 20.30 Uhr jeder bensretter" dem Aufruf und Monika Rückert für gesunde Erwachsene im der DRK-Ortsvereinigung ihre jeweils 25. Spende, Alter von 18 Jahren bis 68 Seligenstadt und kamen Ilona Fecher und Josef Jahren Blut spenden. Dazur Blutspende in den Schmid für die 50. Spende bei bitte nicht vergessen, Riesen. "Dies ist ein au- und Hans-August Weber den Personalausweis und ßerordentlich gutes Er- sowie Lothar Hillgärtner den evtl. schon vorhandegebnis." sagten die DRK- für ihre jeweils 75. Spende nen Blutspenderpass mit-Helfer und das Team vom mit Ehrennadel und Ur- zubringen. Alle Spender kunde ausgezeichnet wer- werden in freundlicher Frankfurt und bedankten den. Was so gut gelaufen Atmosphäre erwartet und ist, möchte das DRK ger- für Kinder ist während der Besonders erfreulich war ne fortsetzen. Wer also Blutspende eine Spielecke die Teilnahme von 29 auch Schwerkranken und mit Betreuung eingerichhelfen tet. Wichtig für ihre eigene zwischen konnten diesmal Thomas spenden keine Chance zwei Blutspenden müssen Mollenhauer, Christina hätten, kann dies schon in mindestens 56 Tage ver-Brombach, Danny Kallen- zwei Wochen im Bürger- gangen sein. Erstspender berg, Frauke Brunn, Ste- haus Klein-Welzheim tun. dürfen nicht älter als 60



Der Gewerbeverein Hainburg macht's am 11. Oktober möglich

# Kerb-Sonntag mit Einkauf, Hoffesten und mords Gaudi

fern zogen nach dem linus-Kirche geht es zu Hainburger

terte Bürger aus nah und Sporthalle zur St. Wende-Kerbfrühschoppen in der den diversen Hoffesten Sporthalle mit freien Ge- und zum Bauernmarkt. tränken, Kerbborsch-Prä- Auf dem neu gestalteten mierung, einer Kerbolym- Platz vor der katholischen Spaß, durch die Straßen Umzug der Kerbborsche von Hainstadt. Der Ge- ein großes Zelt mit Ti-Hainburg schen und Bänken vielen plant gemeinsam mit den Besuchern Platz bieten. Vereinen Groß ist dort das Ange-11.30 bis 18 Uhr eine Zwetschgenkuchen und

Hainburg (beko/red) - Vielzahl von Aktivitäten. Kaffee nicht fehlen. Die laden dort die ganze Fa-Der Kerbsonntag im ver- Von 11.30 bis 14 Uhr fin- Fachgeschäfte von Hain- milie ein. Auf dem ehemagangenen Jahr wurde det wieder der Kerb-Früh- burg haben an diesem ligen Postparkplatz wernach langer Zeit wieder schoppen mit vielen Über- Nachmittag geöffnet und den mehrere Bauernnach alter Tradition gefei- raschungen statt. Nach laden zum Sonntagsert. Viele Tausend begeis- dem Umzug von der Shopping mit Beratung und vielen herbstlichen Neuigkeiten ein. Mehrere Hobby-Winzer und Weinhändler schenken in den benachbarten Höfen ihre Spezialitäten-Weine aus. piade mit viel Gaudi und Kirche wird - nach dem Dazu gibt es kleine Leckereien und musikalische Darbietungen. Auch die kleinen Besucher bekommen auf dem Kerbplatz an der Offenbacher Landauch in diesem Jahr wie- bot an selbstgebackenen straße viel geboten. Süßigder am Hainstädter Kerb- Kuchen und natürlich keitsstände mit gebrann-Sonntag, 11. Oktober, von darf der traditionelle ten Mandeln, Zuckerwatte, Karussells, Spielbuden

markt-Stände ihre Frische und Qualität anbieten. Es lohnt sich, bei der gemeinsamen Veranstaltung des Gewerbevereins Hainburg und anderer Vereinen mit zu machen und alle Anwohner sind ebenso eingeladen, in ihren Höfen zu feiern und diesen Kerbsonntag mitzugestalten. Weitere Informationen gibt es beim Sekretariat des Gewerbevereins Hainburg, Anja Erckmann, 2 06182 990483, E-Mail: aerckmann@gvhainburg.de

500 Euro-Spendenscheck an die Katholische Jugend überreicht

# Das Sommerfest der Fastnachtsfreunde war eine "Riesen-Gaudi"

Hainstadt (red) - Das Steaks, Würstchen und Weitere Spenden an die sitzenden Jürgen Junker

sich bei bestem Wetter nachtsfreunde

freuen. nach Aussagen von Vor- wieder losgehen.

Sommst der Fastnachts- selbst gemachte Salate Pfarrei werden folgen. eine Riesen-Gaudi und freunde St. Wendelinus schmecken, die Katholi- Auch Dekan Dieter Bock- der Einstieg in die Vorbe-Hainstadt kam bei den sche Jugend konnte sich holt stattete den Fast- reitung der Fastnachts-Gästen prima an: Mehr über einen 500-Euro- nachtern einen Besuch kampagne 2010, für die als 100 Besucher ließen Spendenscheck der Fast- ab. Das Sommerfest war die Arbeiten nun langsam

